



SPORTS

**Rogge confirme
Pound à l'AMA**

Page 8

**Larose et Gambill
en demi-finale**

Page 63



La Presse

CAHIER F | LA PRESSE | MONTRÉAL | SAMEDI 4 AOÛT 2001



SUR LA CARTE

Edmonton accueille les premiers Championnats du monde d'athlétisme hors de l'Europe

SIMON DROUIN

EDMONTON-Au Canada, il y a Bruny Surin, Donovan Bailey et les autres athlètes, fait valoir le vétéran sprinter Glenroy Gilbert, membre du relais 4 X 100 mètres victorieux aux Jeux olympiques d'Atlanta en 1996. Parlez-en à Brad Snyder, qui a participé à deux Jeux olympiques au lancer du poids. L'athlète de 25 ans doit vivre et s'entraîner avec les 13 000 \$ que lui verse annuellement Sport Canada. Avec le résultat qu'il doit se nourrir au moins une fois par jour de jello et de beurre d'arachides...

Ce cas véridique, lu cette semaine dans un quotidien d'Edmonton, montre à quel point l'athlétisme — et le sport «amateur» en général — n'a pas la cote au pays. Pourtant, vous n'êtes pas sans savoir que la ville d'Edmonton accueille en ce moment, et ce jusqu'au 12 août prochain, le troisième événement sportif le plus prestigieux sur la planète: les Championnats du monde d'athlétisme IAAF. Comment cela est-il possible?

À cette question posée un peu abruptement, Jean-Guy Ouellette, l'un des acteurs en grande partie responsables de la venue de ces championnats au Canada, se cale dans son fauteuil, esquisse un petit sourire en coin et se remémore le travail effectué au cours des quatre dernières années.

Petit retour en arrière. En 1997, Jack Agrios, un avocat bien en vue de la capitale albertaine, et quelques collaborateurs jugent que la ville d'Edmonton a besoin

de la présentation d'un grand événement sportif si elle veut se «mettre sur la carte». Une fois que la décision est prise de tenter sa chance pour les mondiaux d'athlétisme, Agrios contacte Ouellette qui, après quelques hésitations, accepte d'embarquer à fond de train dans l'aventure.

Coordonnateur du sport d'excellence à l'Université de Sherbrooke, ce dernier a été directeur adjoint des compétitions d'athlétisme aux Jeux de Montréal de 1976, entre autres. Depuis décembre dernier, il est président d'Athlétisme Canada, poste qu'il a occupé de 1986 à 1992. Mais ce qui intéressait surtout Agrios, c'était l'impressionnant réseau de contacts que s'est forgé Jean-Guy Ouellette au cours des 20 dernières années à la Fédération internationale d'athlétisme (IAAF).

«Depuis 1979, j'ai été de tous les congrès de l'IAAF, souligne M. Ouellette. Je connaissais personnellement chacun des 27 membres votants du conseil de l'IAAF.»

Pendant deux ans, l'homme originaire du Nouveau-Brunswick a parcouru le monde entier afin de vanter les mérites d'Edmonton lors des compétitions de l'IAAF. Deux années qui n'ont pas été une sinécure, tient-il à préciser. «C'était des

voyages de fou! Je me souviens en particulier d'un périple de 10 jours Londres-Moscou-Londres-Afrique du Sud...»

Trois autres villes étaient candidates à la présentation de ces huitièmes Championnats du monde: New Delhi, la capitale indienne, Paris et l'Université

Stanford, en Californie. Mais le travail acharné de M. Ouellette en coulisses a porté fruit: le 19 novembre 1998, à Monaco, Edmonton obtient les championnats avec une majorité écrasante.

«À partir de mes contacts, je savais en arrivant à Monaco qu'on les aurait, assure M. Ouellette. D'ailleurs, Stanford n'a obtenu que deux votes tandis qu'on a récolté tous les autres.»

Hormis le lobbying actif du comité organisateur, deux autres facteurs expliquent la sélection de la ville d'Edmonton. D'une part, dans une volonté de donner un véritable caractère international aux championnats du monde, les dirigeants de l'IAAF tenaient absolument à ce que l'événement se tienne pour la première fois en Amérique du Nord.

D'autre part, le comité organisateur d'Edmonton 2001 a eu l'ingénieuse idée d'acheter les droits de télédiffusion au Canada de toutes les compétitions de l'IAAF de 1999 à 2001. Ces droits ont ensuite été cédés à CBC contre de l'argent et un échange de services. «Probablement que ça n'a pas nui», admet M. Ouellette.



Jean-Guy Ouellette en 1989: déjà un nom connu à l'IAAF.

Voir EDMONTON en F2



PIERRE FOGLIA, SIMON DROUIN, PAUL HOUDE... LA PRESSE EST EN FORCE AUX

CHAMPIONNATS DU MONDE D'ATHLÉTISME

À EDMONTON

À SUIVRE DANS **La Presse**

FILL7

Mon cadeau



PIERRE FOGLIA
envoyé spécial
À EDMONTON

Je sais, Edmonton est le dernier endroit au monde où passer une semaine en août. Et vous devriez voir où est situé mon hôtel, le pire endroit à Edmonton...

Mais je m'en fous.

On dit que ces Championnats du monde d'athlétisme post-olympiques seront au rabais. On parle beaucoup des absents. Michael Johnson, Cathy Freeman...

Je m'en fous des absents. D'ailleurs, que je vous dise, l'absence de Cathy Freeman n'est pas dramatique du tout. Cathy Freeman à Sydney avait rendez-vous avec l'Histoire de son pays. À Edmonton elle aurait eu rendez-vous avec personne. C'est une très grande dame Cathy Freeman, c'est pas une très grande coureuse de 400. Michael Johnson, lui oui. Michael Johnson, c'est le plus grand coureur de 400 de tous les temps. Mais

qu'est-ce que vous voulez que je vous dise, il prend sa retraite, c'est pas une absence, il n'est plus là. Moi quand je vais prendre ma retraite, vous ne direz pas : Ah tiens Foglia est absent aujourd'hui. Je ne serai pu là, c'est tout.

Anyway, seulement huit des 46 médaillés d'or de Sydney ne sont pas à Edmonton. Et de toute façon, je m'en fous des absents. Je n'ai pas demandé à mes boss de m'envoyer à Edmonton pour aller y faire une revue d'effectifs comme un adjudant à cinq heures du matin dans la cour de la caserne, lui y'est là, elle est pas là. J'ai dit à mes boss : j'suis vieux, faites-moi un cadeau, envoyez-moi à Edmonton aux championnats du monde d'athlétisme. Pas tout seul. Ce ne serait pas un cadeau s'il fallait que je travaille comme au Tour de France. Non, non, on est deux ici. Mon jeune collègue Simon Drouin va faire la job et moi, je vais me pogner le cul. C'est mon cadeau.

Ça commence dans la chicane avec nos deux pépères du sprint ? Je m'en fous. Je m'en fous mais ça ne m'empêche pas de penser que Donovan Bailey et Bruny Surin sont en train de rater leur sortie. Donovan Bailey surtout qui règle avec la presse canadienne des comptes qu'il devrait régler avec le public canadien. Je l'entendais hier regretter que personne n'ait songé à lui organiser une

tournée d'adieu à travers le Canada. Il accuse aussi les organisateurs de ces championnats du monde de l'avoir ignoré... Ils l'ont ignoré parce qu'il est trop cher, c'est tout. Alors que Maurice Greene et Marion Jones sont allés à Edmonton gratuitement ce printemps, Bailey a demandé \$200 000 pour parrainer les jeux Panaméricains de Winnipeg... Quant à lui organiser une tournée d'adieu ? Devant quel public, grand dieu ? Où l'athlétisme fait-elle assez recette au Canada pour une telle tournée de gala ?

J'entendais Bruny Surin plus tôt cette semaine réclamer la démission du coach de l'équipe canadienne qui lui aurait manqué « de respect ». Allons donc, Bruny. Tu es probablement un des athlètes les mieux considérés au Québec sinon au Canada, à juste titre d'ailleurs, après un dernier tour de piste qu'on te souhaite honorable, tu vas te retirer dans le confort et l'estime de tous, pourquoi ces aigreurs de dernière minute ? Te lances-tu dans une carrière de chanteur rap ? Ce sont les chanteurs rap qui sont toujours en train de demander du respect (et d'en montrer si peu)...

Mais si ça vous amuse de partir tous les deux bras dessus, bras dessous en claquant la porte, libre à vous... Juste vous faire remarquer que ce n'est pas très original, les sprinters sont reconnus pour connaître des

finis de carrière pathétiques, rappelez-vous Linford Christie, Carl Lewis. On ne parlera pas de Ben.

De toute façon, je m'en fous. Moi les sprints... Moi les muscles... Moi la fulgurance de l'instant... J'aime la durée. Mon cadeau c'est pas vous, mon cadeau ce sera le dernier 1500 mètres de Hicham El Guerrouj (il passera sur 5000 après Edmonton). Et dans ce même 1500, regarder s'accrocher les deux Canadiens Graham Hood et Kevin Sullivan.

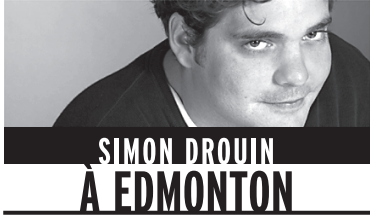
Mon cadeau bien sûr ce sera ce petit homme si grand qu'est l'Éthiopien Gebreselassie, son dernier 10 000, lui aussi veut passer à autre chose. Mon cadeau ce sera la longueur femmes avec la très vieille, la très anguleuse Dreschler. Ce sera la perche femmes, cette Américaine, Stacy Dragila, qui a l'air à chaque fois de sauter sur la lune. Ce sera le relais 4x100m femmes en me croisant les doigts pour que les filles des Bahamas, sympathiques championnes olympiques, replantent les Américaines pour la troisième fois.

Mon cadeau ce sera, un matin de la semaine prochaine, d'être tout simplement assis dans les estrades presque vides du Stade du Commonwealth, de regarder les décathlons accrocher les haies et de me dire que les grands bonheurs sont toujours un peu secrets.

PHOTO REUTERS

Les marathonien se sont élancés sur la piste du Stade du Commonwealth, hier soir, alors que s'amorçaient les Championnats du monde d'athlétisme, les premiers à se dérouler hors de l'Europe.

Surin vise la finale



SIMON DROUIN
À EDMONTON

BRUNY SURIN A MIS de côté sa contre-performance aux Jeux de la Francophonie. À sa dernière grande compétition internationale sous les couleurs du Canada, il s'est fixé un objectif bien précis : atteindre la finale du 100 mètres et passer sous la barre des 10 secondes.

« Quelqu'un m'a dit que si je faisais la finale ici, je serais le premier sprinter à avoir fait ça à six championnats du monde d'affilée. C'est très motivant », a raconté Surin, hier, lors d'une conférence de presse organisée par son équipementier dans... un club de curling d'Edmonton !

Même s'il ne comprend pas les critiques qu'il a reçues pour avoir fait faux-bond au relais québécois à Ottawa, le sprinter de 34 ans ne regrette pas s'être rendu à Austin, au Texas, pour recevoir les conseils de son entraîneur Dan Pfaff.

« Après la Franco, mon mental en a pris un coup, a-t-il admis. Je voulais tellement courir vite que j'ai complètement oublié ma technique. Ça a été désastreux. C'est pour ça que je considérais urgent d'aller au Texas avec Dan. On a fait beaucoup de changements techniques. Dès mon premier entraînement là-bas, je me suis bien senti. »

À l'évidence, Surin est plus calme et détendu que lors de son séjour à Ottawa. Hier, à 24 heures des premières séries du 100m, il s'est prêté pendant 60 minutes au jeu des questions sans laisser transparaître le moindre signe d'impatience. Les quarts de finale commencent à 18h05, heure de Montréal.

« Si j'atteins la finale, tout peut arriver, ça va être ouvert », a indiqué Surin, ajoutant que l'homme à battre est évidemment le champion en titre, l'Américain Maurice Greene. Ennuagé par une blessure au genou depuis quelques mois, ce dernier se dit néanmoins fin prêt, physiquement comme mentalement. « Je vois Maurice comme s'il était à 100 %, a dit Surin. Ça fait deux mois qu'il court en 9,9, alors... »

« Il y a aussi Tim Montgomery (l'Américain qui a fait 9,84 plus tôt

cette saison) qui court très bien, a ajouté Surin. Quant à Ato (Baldon, le Trinidadien), on ne sait jamais. Il a eu des hauts et des bas cette saison. Il a couru 9,88 à Oslo puis il a fait deux courses à 10,23, ce que j'ai trouvé bizarre. Enfin, Dwain Chambers (le Britannique), a été très constant au cours des dernières années. »

Quant au Canadien Donovan Bailey, il aurait certainement préféré un meilleur scénario pour la dernière compétition de sa carrière.

En début d'année, le champion olympique de 1996 a critiqué la fédération canadienne pour ne pas lui avoir organisé une tournée d'adieu. Puis, dès son arrivée à Edmonton jeudi dernier,

Bailey a eu maille à partir avec quelques journalistes qui ont remis en question la blessure au genou dont il dit souffrir.

« Vous n'aimez pas le succès, leur a-t-il dit. Si j'étais allé aux Jeux olympiques 10 fois et que je n'avais pas été sur le podium, je serais un héros. C'est pourquoi on a peu d'athlètes sur le podium ici. » Avec son problème au genou, Bailey, qui n'a pu faire mieux que 10,20 cette année, se demande combien de séries de 100 mètres il pourra résister à Edmonton.

Un autre Québécois prendra part au 100m, le Lavallois Nicolas Macrozonaris, 20 ans. Son entraîneur Sylvain Desmarais nous a confié plus tôt cette semaine qu'une participation à la demi-finale et un chrono en-deçà de 10,20 étaient les deux objectifs de son poulain à Edmonton.

Par ailleurs, le jeune sprinter, deuxième aux championnats canadiens derrière Bailey, n'a toujours pas reçu de nouvelle quant à sa participation éventuelle au relais 4 X 100 m, disputé à la fin des championnats. Si on ne l'avertit qu'à la dernière minute, comme ce fut le cas aux Jeux de Sydney, il refusera de courir.

« À Sydney, je n'étais pas préparé du tout et je n'avais jamais couru de relais de ma vie, a-t-il dit à des journalistes. Cette année, s'ils (les entraîneurs) refont la même chose, je crois que la bonne décision sera de ne pas courir. »

Décidément, rien n'est simple dans le merveilleux monde des sprinters canadiens...



L'Éthiopien Abera récidive au marathon

EDMONTON — Moins d'un an après avoir remporté le marathon des Jeux olympiques de Sydney, l'Éthiopien Gezahegne Abera, 23 ans seulement, a récidivé aux Championnats du monde d'athlétisme, hier soir au stade du Commonwealth d'Edmonton.

Dans un sprint final digne d'une course de 400 mètres, Abera a distancé le Kényan Simon Biwott dans la toute dernière courbe. Au fil, l'Éthiopien a devancé Biwott d'une toute petite seconde, bouclant les 42,2 kilomètres en 2h12:42. L'Italien Stephano Baldini, champion d'Europe, a fini troisième en 2h13:18.

Les quelque 45 000 spectateurs

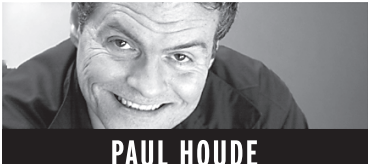
présents ont réservé un accueil chaleureux et bruyant aux deux coureurs de tête, agitant les pompons multicolores qu'on leur avait remis à l'entrée. L'arrivée des deux marathonien, qui se sont livrés une chaude lutte dans les cinq derniers kilomètres, fut le clou de cette soirée d'ouverture somme toute assez calme.

Dans la zone mixte qui bourdonnait de journalistes, nous avons pu apprendre que Biwott, en entrant dans le stade, a tout tenté pour décrocher Abera, en vain. « Tout ce que je me disais, c'est quand il va passer devant, je ne serai plus capable », a dit le médaillé d'argent avant que des officiels ne l'invitent

à se rendre au contrôle antidopage.

Steve Bohan, de Toronto, a été le meilleur Canadien avec une 46e place (sur 103 coureurs au départ). En franchissant le fil d'arrivée après 2h30:22 de course, il s'est écroulé sur la piste, complètement vanné. Cependant, quelque minutes plus tard, il a remercié la foule pour ses encouragements dans son dernier tour de piste. « Ce que j'ai vécu est exceptionnel, incroyable ! » a-t-il lancé dans les haut-parleurs du stade. Christian Marmen, de Québec, a fini au 72e rang avec un chrono de 2h44:44, toujours sous la clameur de la foule. —S.D.

Un moment de silence pour Donovan



PAUL HOUDE
collaboration spéciale

Si la fin de carrière de Raymond Bourque tient tout droit des meilleurs scénarios d'Hollywood, celle de Donovan Bailey ressemble plutôt à un mauvais film de monstres japonais des années soixante. Tirades contre Athlétisme Canada, refus de courir le relais, prises de bec avec les médias, séminaire sur la notion de héros au pays, tout y est passé depuis quelques jours. Sans parler de ses blessures.

Il est pourtant injuste que la carrière de Bailey prenne fin de cette façon. Vous me direz qu'il n'a rien fait pour s'attirer la sympathie du public et des journalistes, il n'en reste pas moins que Donovan Bailey, né le 16 décembre 1967 à Manchester en Jamaïque, occupera une place de choix dans le gotha du sport canadien.

En 1993, à l'âge de 26 ans, Bailey eut une conversation avec l'homme qui allait changer sa vie.

Dan Pfaff, entraîneur à l'université du Texas lui expliqua qu'il n'avait jamais vu un sprinter courir aussi mal. Son départ était lamentable, sa mise en action horrible et il penchait sur les talons comme un canard. Il l'invita à Austin et le conte de fée de Donovan s'amorça. En 1995, il devient l'homme le plus rapide de la planète en gagnant la médaille d'or aux mondiaux de Göteborg devant Bruny Surin. Réuni avec Esmie-Gilbert et Surin au relais 4X100 mètres, Bailey brûle la piste suédoise et c'est le début de la domina-

tion canadienne au relais.

L'apothéose, ce fut le 27 juillet 1996 à Atlanta. Devant un public chauvin, Bailey, en état de grâce, bat le record du monde en 9,84 et devient champion olympique. Six jours plus tard, ce même public américain assiste (dans un silence de mort) à l'écrasante victoire du relais canadien qui ajoute à l'injure en devenant le premier quatuor de l'histoire olympique à devancer un relais américain à la ligne d'arrivée.

L'année suivante marquera l'entrée en scène de l'Américain Maurice Greene qui devance Bailey aux Championnats du monde d'Athènes, mais le Canada emmené par Donovan arrachera une autre médaille d'or au relais. Peu de temps avant, Bailey avait empoché 1,5 million de dollars dans une grotesque course de 150 mètres au SkyDome de Toronto contre l'américain Michael Johnson.

Le 27 octobre de cette année 97, à l'ouest de Toronto, Bailey échappait miraculeusement à la mort dans un spectaculaire accident au volant de sa Mercedes sport. Puis, l'année suivante, il subit une déchirure complète à un tendon d'Achille en jouant au basketball. Ces deux événements l'ont vraiment démoli et Donovan n'a jamais, par la suite, retrouvé ses ailes d'Atlanta. Après sa malheureuse aventure de Sydney, on pensait bien que Bailey terminerait calmement sa flamboyante et courte carrière à Edmonton, mais c'était sous-estimer son caractère imprévisible et son sens de la dramatique qui sonne faux par moments. La fin est prévue pour aujourd'hui. Peut-être dès la première ronde quand Bailey s'élancera du couloir 3 de la 11e et dernière série de 100 mètres. Pas le meilleur des scénarios c'est vrai. Mais je n'oublierai jamais cette suffoquée soirée de juillet 96 dans ce stade d'Atlanta qui puait le grillon et la friture quand Donovan les a tous réduits au silence !

EDMONTON

Suite de la page F1

Pour accueillir adéquatement les quelque 3000 athlètes, entraîneurs et représentants de plus de 200 pays qui participeront aux championnats du monde, des travaux de rénovation de plus de 22 millions ont été effectués au stade du Commonwealth, résidence des Eskimos d'Edmonton de la Ligue canadienne de football.

Depuis le début de la semaine, au-delà de 2500 représentants des médias s'activent frénétiquement dans la salle de presse de 40 000

pièdes carrés aménagée pour l'occasion. Les organisateurs prévoient que quatre milliards de personnes suivront les dix jours de compétitions à la télévision. De quoi répondre au désir de Jack Agrios...

À titre de président d'Athlétisme Canada, Jean-Guy Ouellette se réjouit surtout de la construction d'un tout nouveau stade de 10 millions à l'Université de l'Alberta. Appelé le Foote Field, ce stade sert d'aire d'entraînement à l'occasion des championnats du monde. Dans le même but, une autre piste a été

construite au coût de deux millions au sud d'Edmonton, le Rollie Miles Athletic Park.

Au terme des mondiaux, ces installations flamboyantes serviront de centre national d'entraînement pour les athlètes de l'ouest du pays, a annoncé jeudi le secrétaire d'État au Sport amateur, Denis Coderre. Pas de quoi mettre plus de pain et de beurre sur la table d'athlètes comme Brad Snyder. Mais à tout le moins, plusieurs d'entre eux ne seront plus obligés de s'exiler aux États-Unis pour s'entraîner.

BLOC-NOTES

Forfait de Denise Lewis

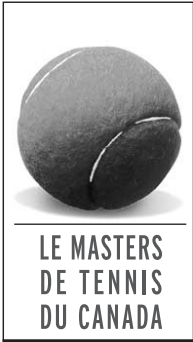
LA BRITANNIQUE Denise Lewis, championne olympique de l'heptathlon, a déclaré forfait pour les Championnats du monde, souffrant de problème gastrique. Après avoir passé la journée de jeudi au lit, Lewis a été contrainte d'abandonner ses efforts en vue d'ajouter le titre mondial à sa médaille d'or acquise aux Jeux de Sydney. « Je me suis entraînée toute l'année pour ces championnats et c'est un dur coup de venir jusqu'ici sans être capable de mettre le pied sur la piste », a-t-elle avoué. L'heptathlon commence avec le 100 mètres haies, aujourd'hui, et le rendez-vous entre Lewis et la championne du monde Eunice Barber était attendu comme l'une des grandes affiches de ces Championnats du monde.

Marion Jones devra attendre

MARION JONES, même si elle n'a pas participé au camp d'entraînement du relais 4x100m, devra attendre comme les autres la fin du 100m pour savoir si elle aura sa place dans le quatuor, a annoncé l'entraîneur-chef de l'équipe féminine américaine, hier. « La décision ne sera prise qu'après la finale du 100m », a répété à maintes reprises J.J. Clark qui n'a pas parlé à la championne olympique depuis les sélections américaines, fin juin. Les deux premiers tours du 100m ont lieu demain, les demi-finales et la finale étant programmées le lendemain. « Marion est engagée dans la compétition et sera donc considérée pour le relais... mais ce n'est pas la priorité pour l'instant. », a ajouté l'entraîneur.PC et AFP

Tombe le tombeur

Roddick : « J'ai affronté un joueur supérieur aujourd'hui »



MATHIAS BRUNET

LE BEAU PARCOURS du jeune Andy Roddick vient de prendre fin.

L'Américain de 18 ans a perdu 4-6, 7-6 (7-2) et 3-6 contre un adversaire expérimenté et coriace, le Roumain Andrei Pavel, 43^e joueur au monde, hier après-midi en quart-de-finale des Internationaux du Canada à Montréal.

La foule massée dans les estrades du court central espérait une victoire de la nouvelle coqueluche américaine, mais elle a néanmoins réservé une belle ovation au gagnant après la rencontre.

Méconnu du grand public, Pavel n'en est pas moins fort respecté dans le milieu du tennis professionnel. Le Roumain de 27 ans a terminé au 27^e rang du classement mondial l'an dernier, saison au cours de laquelle il s'est « offert » une demi-finale aux Masters à Hambourg et une participation à la quatrième ronde du US Open.

Roddick, qui venait de vaincre successivement Carlos Moya et Gustavo Kuerten ces derniers jours, a été bon prince et il a vanté son adversaire après sa défaite. « J'ai affronté un joueur supérieur aujourd'hui. Il a frappé la balle avec force et il n'avait pas vraiment de faiblesse. Il a été plus fort que moi lors des points cruciaux ».

Pavel, un sympathique bonhomme en entrevue, exultait encore dans la salle de presse. Lors du match précédent entre ces deux joueurs, en mars à Miami, Roddick l'avait vaincu en deux manches consécutives.

« À Miami, je ne le connaissais pas vraiment, a confié Pavel. On me disait qu'il servait très fort mais qu'il commettait beaucoup d'erreurs du fond de terrain. J'avais alors fait l'erreur de jouer trop prudemment, ce qui n'est pas mon style. En plus, il avait toute la foule derrière lui en Floride. Ce fut le cas également cet après-midi, mais j'ai quand même reçu l'encouragement des gens ».

« Personne ne sert plus fort que lui

Pavel, qui a quitté la Roumanie pour l'Allemagne à l'âge de 16 ans et qui parle quatre langues, le roumain, l'anglais, l'italien et l'allemand, aura eu le mérite de maîtriser les services puissants de son adversaire. « Je me suis contenté de remettre la balle en jeu. Il m'a servi quelques balles à 230 kilomètres à l'heure. Moi, je regardais au tableau, j'ai peut-être dépassé les 200 kilomètres à l'heure une seule fois ! J'essayais seulement de deviner où il allait me servir. Personne ne sert plus fort que lui. Et son entraîneur (Tarik Benhabiles) semble faire un bon travail. Il lui fait croire en ses atouts. Il est très mature pour un jeune de son âge. Il a réussi quelques coups très intelligents du fond de terrain ».

Le Roumain était hautement considéré dans les cercles du tennis lui aussi à l'adolescence. En 1992, à l'âge de 18 ans, il remportait Roland-Garros junior et atteignait la demi-finale de Wimbledon junior. Il a plaffonné pendant plusieurs années par la suite.

« Mon déménagement en Allemagne n'a pas aidé. L'acclimatation a été difficile. Et je me suis retrouvé avec de mauvais entraîneurs. J'ai même failli abandonner le tennis à l'âge de 19 ans parce que j'avais perdu tout plaisir de jouer. Aujourd'hui, je ne regrette rien et je sais ce que je veux ».

Pavel affrontera en demi-finale le jeune premier Tommy Haas.. un Allemand. Haas est classé 30^e dans la course des Champions. « Ça ne sera pas facile. Lors de notre dernière rencontre, il m'avait complètement déclassé, je n'avais pas eu la moindre chance ».

AUTOUR DU CENTRAL

On veut des noms

Des fans grognent. Les demi-finales commencent aujourd'hui et on retrouve un seul favori dans le carré d'as, Patrick Rafter, classé neuvième.

Andre Agassi, Marat Safin, Gustavo Kuerten, Lleyton Hewitt, Yevgeny Kafelnikov et Tim Henman ont tous été éliminés avant même d'atteindre les quarts-de-finale.

Qui donc parmi le grand public connaît Andrei Pavel, Tommy Haas et Fabrice Santoro ?

Pourtant, cette situation n'est pas inhabituelle au Canada. On a assisté au même phénomène à Toronto l'an dernier avec la participation en demi-finale de trois joueurs non-classés parmi les favoris, Harel Levy, Jiri Novak et Wayne Ferreira. L'année précédente, à Montréal, Thomas Johansson avait surpris tout le monde en remportant la finale. Sans oublier les autres victoires surprises des Chris Woodruff, Michael Pernfors et Andrei Chesnokov.

Comme nous l'expliquions plus tôt cette semaine, il faut s'y faire, le Masters du Canada se déroule au tout début de la saison sur ciment, et un peu trop loin du US Open. Les meilleurs gardent leurs forces et laissent la place à des joueurs affamés de points au classement.

Les puristes diront que la qualité du jeu n'en souffre pas, étant donné la belle parité au sein du top cinquante mondial. Et ils ont raison. Haas, par exemple, possède un talent exceptionnel qu'il n'a pas encore développé à sa pleine mesure.

Mais ceux qui viennent au stade uniquement pour voir des noms s'ennuieront ce week-end... — *Mathias Brunet*



PHOTO BERNARD BRAULT, La Presse

Le Roumain Andrei Pavel, qui a sorti le jeune coq américain Andy Roddick, affrontera le jeune premier allemand Tommy Haas en demi-finale. « Ça ne sera pas facile, dit-il. Lors de notre dernière rencontre, il m'avait complètement déclassé, je n'avais pas eu la moindre chance. »



PHOTO BERNARD BRAULT, La Presse

Patrick Rafter a trouvé, hier, le secret pour battre « le Mosquito ».

Intelligence et créativité



LOUIS CAYER
collaboration spéciale

Andrei Pavel prouve qu'il y a encore une place pour les joueurs de finesse dans le tennis professionnel.

Les gens sont souvent impressionnés par les gros serveurs dotés de coups droits explosifs tels Pete Sampras, Marat Safin, Goran Ivanisevic, Andy Roddick et compagnie.

Pavel n'a pas la puissance d'un Roddick, son adversaire d'hier, mais il l'a battu avec du jeu intelligent et créatif.

Il fait partie de cette deuxième grande catégorie de joueurs : il y a les purs-sangs, qui jouent du tennis instinctif, et les autres, moins puissants, qui doivent user de tactiques pour déstabiliser les purs-sangs. Non seulement ils varient leurs coups, mais également leur positionnement sur le terrain. En retour de service par exemple, Pavel changeait sa position plus ou moins près de la ligne de fond pour obliger le serveur à réfléchir. Il a également gardé Roddick sur le qui-vive en montant au filet à l'occasion.

Hicham Arazi et Fabrice Santoro entrent dans cette famille de « déstabilisateurs ». S'ils n'ont pas de coups assassins, les « déstabilisateurs » se défendent avec hargne et commettent rarement des erreurs. Ils excellent dans toutes les facettes du jeu. On pourrait aussi les appeler les « All-Around ». Il faut les vaincre avec de beaux coups car ils se battent rarement eux-mêmes.

Ils peuvent vaincre régulièrement les joueurs de leur calibre, mais rarement les plus grands comme Sampras, Agassi et Rafter en raison de la faiblesse de leur deuxième balle de service. Par contre, il leur arrive d'enregistrer des victoires surprenantes contre des tennismen de haut niveau lorsque ceux-ci ne sont pas au sommet de leur forme, ou moins opportunistes.

Hier par exemple, Roddick n'a jamais pu briser son adversaire malgré quatre occasions de bris. Alors que Pavel l'a fait deux fois en cinq. En outre, Roddick n'a su mettre de pression sur le deuxième service de son adversaire en ne remportant qu'un seul point gagnant sur cinq deuxième balles de service de Pavel.

— *Propos recueillis par La Presse*

Louis Cayer est entraîneur national en chef de Tennis Canada et directeur général du club de tennis intérieur de l'Île des Soeurs.

AUJOURD'HUI AU MASTERS

COURT CENTRAL
DÉBUT 13 H
Andrei Pavel (E-U) c. Tommy Haas (ALL)

SUIVI DE
Jan-Michael Gambill (E-U) et Simon Larose (CAN) c.
Donald Johnson (E-U) et Jared Palmer (E-U)

PAS AVANT 18 H 30
Patrick Rafter (AUS) c.
Fabrice Santoro (FRA)

SUIVI DE
David Adams (RAS) et Sjeng Schalken (P-B) c.
Jiri Novak (TCH) et David Riki (TCH)

Reste le beauuuuuu Patrick

STÉPHANIE MORIN

OUF ! Patrick Rafter a été épargné.

La dernière chose que les fans voulaient était de voir le beauuuuuu Patrick plier bagages pour les laisser devant un carré d'as plutôt fade sans aucune grande vedette.

Rafter a vaincu hier le quatrième favori, l'Espagnol Juan Carlos Ferrero en trois sets de 7-5, 4-6 et 6-2 devant une foule conquise — et devant sa douce moitié, Lara Feltham (désolée les filles).

Les deux joueurs se sont livrés une chaude lutte, en particulier lors des deux premiers sets. Rafter a multiplié les coups spectaculaires au filet, tandis que Ferrero répliquait avec de solides coups en parallèle, quand Rafter lui laissait suffisamment d'espace. Ce qui n'a pas toujours été le cas.

« Patrick a vraiment très bien joué ce soir. On a l'impression qu'il est tellement gros quand il se présente au filet que ce n'est pas facile de réussir les coups en parallèle. Et ses volées sont tellement puissantes, tellement longues... », a indiqué Ferrero.

Auparavant les deux hommes s'étaient rencontrés à deux reprises et à chaque fois, l'Espagnol avait eu le meilleur sur l'Australien. Mais hier, Rafter a trouvé le secret pour battre « le Mosquito ».

« Juan Carlos est un excellent joueur, qui brille sur toutes les surfaces, c'est pour ça qu'il est très dangereux. Mais ce soir, j'ai mis de la pression sur son service, j'ai essayé différents angles, j'ai essayé de varier davantage mon jeu. Au troisième set, il aurait pu revenir. Je lui ai servi des grosses volées. Mais son deuxième service ne m'a jamais menacé. »

Cette victoire lui donne-t-elle confiance pour se rendre jusqu'à la finale. « Mon service s'est amélioré depuis le début du tournoi. Si je joue bien et continue de bien servir, je ne vois pas pourquoi je ne pourrais pas continuer à gagner. »

Chose certaine, la foule sera certainement derrière lui ce soir lors de la demi-finale contre Fabrice Santoro. Et sachez que Rafter l'apprécie. « J'aime jouer ici, l'ambiance est électrique. »

■ ■ ■

Plus tôt en après-midi, l'Allemand Tommy Haas a battu le Français Arnaud Clément 6-2 et 6-4. Haas a été particulièrement puissant au service, réussissant 12 as contre deux pour Clément. Il affrontera en demi-finale le Roumain Andrei Pavel. En fin de soirée, Santoro a vaincu Bohdan Ullrich, de la République tchèque, 6-3, 4-6, 6-1.

Assez puissante pour tous.
Ajustable spécialement pour elles.

A partir de
9700\$*

Une des nombreuses qualités de la BMW F650GS est sa polyvalence. En plus d'épouser la route, elle est conçue pour s'adapter aux courbes de toutes sortes. À son achat chez Moto Internationale, et pour votre plus grand confort mesdames, faites ajuster gratuitement la selle surbaissée et profitez, sans aucun supplément, de poignées chauffantes.

La BMW F650GS est offerte avec une garantie de trois ans, un kilométrage illimité et une assistance routière 24 heures sur 24. Le système de freinage ABS est optionnel.

Moto Internationale Montréal
6695, rue Saint-Jacques Ouest, Montréal (Québec)
Téléphone : (514) 483-6686 Sans frais : 1 800 871-6686
www.motointer.com

BMW F650GS 2001

Motocyclettes

* Transport, préparation et taxes en sus. Accessoires non inclus. Détails en magasin.

LE MASTERS DE TENNIS DU CANADA 2001
du 28 juillet au 5 août
Stade du Maurier

BILLETTS :
(514) 790-1245 • admission.com
tenniscanada.com
Info tennis : (514) 273-3015

Admission générale* 10 \$
*Billet donnant accès au site où vous pourrez participer aux activités et voir les matchs diffusés sur écran géant. Ne donne pas accès au Court central.

EN ONDES SUR SRC
aujourd'hui à 13 h
et demain
12 h 30
pour les finales.

PRÉSENTÉ PAR
Mercedes-Benz

Newsweek

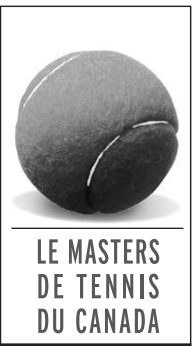
Gros chèque pour Larose

STÉPHANIE MORIN

Simon Larose est en train d’amasser une belle petite somme.

Le joueur du Cap-de-la-Madeleine a remporté hier les quarts de finale en double, avec Jan-Michael Gambill, en deux sets de 6-4 et 7-5, contre la paire Jeff Tarango et Daniel Vacek. Une victoire qui lui assure une bourse de près de 30 000 \$US. C’est près de la moitié de ce qu’il a empoché jusqu’ici dans l’ensemble de sa carrière, soit 62 310 \$US.

« C’est sûr que ça va aider, mais il en faudrait plus pour me payer tout le support dont j’aurais besoin, a indiqué Larose. Il faut beaucoup d’argent pour me payer un entraîneur qui me ferait des programmes d’entraînement tous les trois mois et un psychologue que je pourrais appeler chaque semaine... Mais quand je me présente sur le court, je ne pense pas à l’argent ni aux



de ligne et qui s’en sont même pris à la foule.

Les spectateurs ont hué Tarango après que celui-ci ait atteint Larose d’une balle, sans s’excuser. Vacek a alors hurlé : « Voilà pourquoi vous n’avez pas de bons joueurs ici ; vous ne savez pas apprécier les bons coups (nice shots). Vous n’en voyez pas souvent. » La foule a répliqué en criant « nice shots, nice shots » à chaque erreur des deux mauvais garçons.

« C’est comme ça que gagne Tarango, a expliqué Simon Larose. Il te frappe et ne s’excuse pas, il parle avec la foule ; il fait tout pour te faire sortir de ton plan de match. Mais je n’ai pas embarqué. »

« Nous avons super bien servi, comme toute la semaine. On commence à bien se comprendre Jan-Michael et moi ; on forme un bon duo. Si on continue de jouer comme ça, on va gagner le tournoi. »

Après le match, Gambill n’avait que des bons mots pour le Québécois : « Tous les aspects du jeu de Simon sont bons et il est exceptionnel au filet. »

Ils affrontent aujourd’hui en demi-finale les deuxièmes têtes de séries, les Américains Donald Johnson et Jared Palmer. S’ils accèdent à la finale, Larose et Gambill ajouteront chacun 40 320 \$ à leur cagnotte.

points. Je me concentre pour gagner les matchs un à la fois. »

Hier, la concentration de Larose a été mise à dure épreuve face à deux joueurs qui n’ont pas cessé d’haranguer l’arbitre en chef et les juges



PHOTO PC

Patrick Rafter a eu chaud mais il n’a pas essuyé la défaite.

LE TABLEAU PRINCIPAL

KUERTEN, GUSTAVO 6-1, 6-4		Roddick, Andy 6-7 (4/7), 6-4, 6-2	
Roddick, Andy 6-3, 5-7, 7-5			Pavel, Andrei 6-4, 6-7 (2/7), 6-3
Pavel, Andrei 7-5, 6-4		Pavel, Andrei 6-0, 6-2	
Arazi, Hicham 6-1, 6-4			
Haas, Tommy 7-6 (8/6), 6-4		Haas, Tommy 6-7 (7/4), 6-4,, 7-6 (7/5)	
Golmard, Jérôme 6-4, 6-3			Haas, Tommy 6-2, 6-4
CLÉMENT, ARNAUD 6-1, 6-2		CLÉMENT, ARNAUD 6-3, 3-6, 6-0	
Martin, Alberto 6-7 (5/7), 7-5, 6-4			
Martin, Todd 6-4, 1-6, 6-2		RAFTER, PATRICK 6-4, 6-2	
RAFTER, PATRICK 6-1, 7-6 (7/2)			RAFTER, PATRICK 7-5, 4-6, 6-2
GAMBILL, JAN-MICHAEL 6-3, 7-6 (9/7)		FERRERO, JUAN CARLOS 2-6, 7-6 (8/6), 6-3	
FERRERO, JUAN CARLOS 6-3, 6-3			
Costa, Albert 7-6 (7/3), 4-6, 6-1		Santoro, Fabrice 7-5, 2-6, 6-3	
Santoro, Fabrice 4-6, 6-4, 6-3			Santoro, Fabrice 6-3, 4-6, 6-1
Ulihrach, Bohdan 7-6 (7/3), 6-3		Ulihrach, Bohdan 6-3, 1-6, 6-2	
Escude, Nicolas 6-4, 6-7 (6/8), 6-3			

Têtes de série

1. KUERTEN	É
2. SAFIN	É
3. AGASSI	É
4. FERRERO	É
5. HEWITT	É
6. KAFELNIKOV	É
7. HENMAN	É
8. CORRETJA	FB
9. RAFTER	
10. CLÉMENT	É
11. SAMPRAS	FB
12. ENQVIST	É
13. JOHANSSON	É
14. MOYA	É
15. FERREIRA	É
16. GAMBILL	É
17. HRBATY	É

É: éliminé
FB: forfait, blessure

Nulle part, P.Q.



RICHARD CHARTIER
OXYGÈNE

richard.chartier@lapresse.ca

Serge Bourdon suspend un moment la conversation et pa- gaye vers le rivage.

« Je vais saluer John, juste une minute. Je vais l’avertir pour dimanche et prendre de ses nouvelles. »

L’homme au panama, visible- ment d’un âge respectable, est ju- ché sur un talus verdoyant. Der- rière lui, une maison se laisse deviner dans un bouquet de gros arbres.

« John ! »

Serge — un naturaliste de la ré- serve nationale de la faune du Lac Saint-François — remonte sans mal le courant paresseux pour s’ap- procher du petit quai, mais John ne bronche pas, il n’a pas entendu l’appel. Son regard semble porter sur un horizon qui nous échappe, de l’autre côté de la rivière.

« John ! Hey John ! How are you ! »

Mais l’homme reste imperturba- ble. Sous ses pieds, un petit sentier zigzague entre les roches et les fleurs et descend jusqu’au bord de l’eau. Un gros chien va à lui, très lentement. Plus Serge s’approche de cette scène pourtant sans mys- tère, plus j’ai l’impression qu’elle est loin et qu’elle se dérobe, comme si elle appartenait à un au- tre monde.

« John ! John ! »

Tout à coup, John tourne les ta- lons et disparaît dans son invisible domaine. Serge n’était plus qu’à quelques mètres de lui, c’est quand même incroyable que John ne l’ait pas entendu !

Cette saynète renforce l’étrange impression qui m’habite depuis que nous avons mouillé à Orms- town : la mise à l’eau municipale se résume à une minuscule des- cente au bas d’une vaste pelouse, un tout petit quai flottant au milieu des nymphéas tubéreux et des po- tamots qui constellent l’eau de con- fettis verte pomme, juste en aval d’un rapide à demi rongé par la sé-

cheresse. Comme par-delà le miroir d’Alice, on entre là dans une sorte de monde parallèle. Juste à côté d’où on a toujours été, mais qu’on n’a jamais vu...

Des noms familiers

Le paysage, inconnu et nouveau, défile paisiblement sous mes yeux ébahis. Est-ce vraiment possible ? me dis-je, en glissant au fil de l’eau tiède entre les rivages piqués de riz sauvage, de sagittaires et de que- nouilles.

Du haut du talus, des vaches nous regardent passer. La rivière ne file pas tout droit mais enchaîne les méandres et révèle des arrière- cours de campagne et de fermes. Il y a de ces vides mystérieux qui peuplent notre géographie, c’est phénoménal.

Ormstown. Le nom est pourtant familier. Allan’s Corner, Howick, quelque part dans ma tête ces voca- bles évoquaient la campagne angli- che des Cantons de l’Est, les clôtu- res croches, les anticlinaux peuplés de charolais et de herefords. Des lieux-dits sans corps ni substance. C’est vrai qu’à l’est de la route 15, celle qu’on prend à Candiac pour filer vers les « lignes » et Platts- burgh, il y a comme un no man’s land, un territoire vague, indéfini. On voit bien un panneau qui pu- blicise le parc zoologique de Hem- mingford mais bon, on se dit qu’il n’y a rien là : l’Ontario commence quelque part là-dedans, l’État de New York, le bout méridional du Québec, c’est pas très clair ni très intéressant. Un genre de triangle où, sans doute, des voyageurs éga- rés et des avions ont bien dû dispa- raître, non ?

Quand j’ai reçu un coup de fil des gens du Centre local de déve- loppement du Haut-Saint-Laurent, je me figurais quelque chose de lointain, aux alentours du Bas-du- Fleuve, en face d’un grand bras de mer. Mais le « Haut » réfère à l’amont du fleuve au Québec, dans le coin inférieur gauche de la carte. Il fait partie du Suroît, ce qui en vieux normand signifie « vent chaud du sud-ouest ». Le Suroît est le district le plus discret de la Mon- térie, cette région du Québec voi- sine de Montréal créée pour englo- ber ce qui restait après que toutes les « vraies » régions du Québec aient été constituées.



PHOTO BERNARD BRAULT, La Presse

Descendre la rivière Châteauguay en kayak est vachement agréable.

C’est dire combien ce Haut- Saint-Laurent n’est rien !

« Nos bureaux sont à 40 minutes du pont Mercier. » Ormstown, c’est le quatrième village passé Château- guay. C’est juste qu’il n’y a pas d’autoroute qui y mène.

Alors, surtout, n’en construisez pas ! C’est d’ailleurs ce que souhai- tent les habitants de la région. Ils préfèrent circuler à la queue leu-leu sur la 138 — où il est interdit de dépasser par la droite — et arriver en retard. Et quand des gens du Centre local de développement (CLD) viennent leur parler de tou- risme, ils froncent les sourcils ou font semblant de ne pas entendre.

Et s’ils tendent l’oreille, faut que ce soit drôlement écolo, faut que ça cadre avec leur mentalité conserva- trice. L’important étant que rien ne change. Ici on ne coupe pas les ar- bres, on dort dessous !

« À la foire annuelle d’Athelstan, raconte Denis Brochu, les fermiers arrivent avec de très vieux tracteurs encore en état de marche. Il y en a même un qui s’amène avec un trac- teur à vapeur ! »

Les habitants du « Haut » for- ment eux aussi une société dis- tincte, n’étant pas seulement d’ori- gine loyaliste mais également irlandaise et écossaise.

Il faudra revenir

Glisser en kayak, en canot ou en rabaska sur la rivière Châteauguay, c’est partir à la découverte d’une région qui mérite toute notre déli- cate attention. Géographiquement petite, curieusement vaste et in- changée.

Une balade en auto, il y a quel-

ques années, m’avait laissé un peu pantois. La descente de la Château- guay m’a fait comprendre que — et je m’en confesse — je ne fais que commencer à visiter la région. La réserve nationale de la faune du Lac Saint-François, voisine de la réserve d’Akwasasne et ouverte sur le fleuve, justifiera à elle seule un autre reportage. Les routes parfaite- ment cyclables, et bien en collines aux alentours de la Covey Hill, le long de la frontière américaine, pourraient nous tenir en selle long- temps. Et tout le bassin versant de la rivière Châteauguay — un terri- toire de 2543 km2 qui prend sa source dans les High Peaks de l’État de New York — nous enverra pêcher et user nos bottes de ran- donnée pendant bien des années encore !

Cette journée passée en compa- gnie des gens de la SCABRIC (So-

ciété de conservation et d’aménage- ment du bassin de la rivière Châteauguay) m’a ouvert un coffre aux trésors. Du vin d’hiver à la for-êt primaire des Muir, des estur- geons de 26 livres à l’inclassé pont Turcot bâti à la même époque et se- lon la même technique que la Tour Eiffel, il y a trop pour qu’on tente autre chose, aujourd’hui, qu’une furtive mise en appétit.

Parlant d’appétit, si vous passez par Dewittville — classé soit dit en passant comme un des plus beaux villages du Québec — un mercredi ou un samedi matin, n’apportez surtout pas votre dessert et arêtez- vous au magasin général tenu par John et Patricia MacWilliam et exi- gez, moyennant 1 \$, votre brioché tout juste sortie du four. Ce serait bien bête que vous manquiez ça.

Comme tout le reste à l’intérieur du triangle perdu qui se cache au sud-ouest de Montréal.

Demain, le Canot d’août

SI VOUS AVEZ ENVIE de découvrir la rivière Châteauguay, la 3^e édition de Canot d’août, demain, vous fera payer ou canoter — on peut aussi opter en groupe pour le rabaska — 8, 16 ou 24 km de Ormstown à Ho- wick sur la rivière Châteauguay et la rivière aux Anglais. Il y aura des quais pour accoster et des navettes pour ceux qui abandonnent. Sans par- ler des tam-tams qui animeront la descente, ici et là. Le départ se fera au terrain de soccer de Ormstown. On s’amène avec son canot ou son kayak ou on loue sur place. Il faut s’inscrire à l’avance.

Canot d’août (SCABRIC du Haut- Saint-Laurent) : 450-829-9899 ou 2829, www.rivierechateauguay.qc.ca .
Location d’embarcations - Kayak Safari (et en tout autre temps sur la rivière Châteauguay) : 1-866-664-0111 ; 450-264-0111, www.kayaksa- fari.ca ; Aventures Amérique : 514-594-4907, www.aventures-ameri- que.com).

Un environnement en santé...

Un gage pour une qualité de vie!



(514) 849-3323 • 1 800 361-2503 • www.fqe.qc.ca

SPORT MOTORISÉ



PHOTO LE NOUVELLISTE

De retour dans sa ville natale, Stephan Roy a bouclé son tour le plus rapide en 1:01,480, ce qui le place provisoirement au quatrième rang en vue de l'épreuve Atlantique de demain.

Grand Prix en croissance cherche commanditaire

ALEXANDRE PRATT

TROIS-RIVIÈRES — La loi fédérale qui interdit la commandite des fabricants de tabac est en vigueur depuis dix mois et pourtant, le bleu schtroumpf de Player's reste omniprésent sur le circuit du Grand Prix de Trois-Rivières (GPTR). Une commandite déguisée? Le promoteur Léon Méthot s'esclaffe. « Non, pas du tout! Il nous restait tout simplement des stocks de peinture de l'année dernière. » Léon Méthot et son équipe auraient bien voulu décorer les murs protecteurs du circuit aux couleurs d'une autre entreprise. Or, le successeur de Player's à titre de partenaire principal de l'événement se fait toujours attendre. De tous les grands rendez-vous sportifs de la province touchés par la nouvelle loi, le GPTR est d'ailleurs le seul encore à la recherche d'un com-

manditaire. « Ça fait un an qu'on travaille là-dessus, indique Léon Méthot. On a eu des discussions avec des représentants de Daimler-Chrysler, mais ils ont fait marche arrière à la suite de leurs résultats financiers désastreux du dernier trimestre. » Le dossier est maintenant au point mort. Pour survivre, les promoteurs ont donc dû recourir au fonds de compensation du gouvernement provincial, valide pour une période maximale de trois ans. Le fédéral a aussi mis l'épaule à la roue, de sorte que Québec et Ottawa sont ironiquement devenus, par la bande, les principaux bailleurs de fonds de l'événement. Les observateurs ne s'expliquent pas pourquoi le GPTR peine tant à trouver un nouveau commanditaire. La feuille de route des promoteurs est pourtant impeccable.

En sept ans, le nombre de spectateurs est passé de 65 000 à plus de 100 000. L'événement, couvert par 300 journalistes, est retransmis par des chaînes spécialisées partout en Amérique du Nord et en Europe. Selon une étude de marché réalisée en 1999, les retombées économiques pour la région mauricienne sont évaluées à 12 millions (en incluant les trois millions investis par le comité organisateur). Le Grand Prix est également devenu un festival familial qui dépasse largement les murs du plus vieux circuit urbain du continent. Lorsque le soleil tombe, la rue Des Forges grouille de monde. Jeudi soir, la foule était si dense en face de certains bars que la circulation automobile était réduite à une voie. Ce soir, des dizaines de milliers de personnes assisteront au spectacle pyrotechnique au parc portuaire. Le problème du GPTR en est peut-être un de contenu, nous confiait en juin dernier le président du Grand Prix de Formule Un du Canada, Normand Legault. Toutes les autres courses du calendrier de la formule Atlantique sont en effet présentées dans le cadre d'une fin de semaine de CART ou de F1. Il n'y a qu'à Trois-Rivières où l'Atlantique tient le haut de l'affiche. Léon Méthot ne croit pas que son produit soit victime de son contenu. En revanche, il admet étudier la possibilité de présenter de nouvelles épreuves à Trois-Rivières. « Dans un certain sens, nous avons une niche qui colle avec celle des 24 heures du Mans. Nous ne présenterons certainement pas de courses aussi longues, mais je vois très bien une épreuve d'endurance de plusieurs heures qui prendrait fin à 22 h le samedi. Sur notre site, ça serait merveilleux. J'imagine déjà les phares des voitures dans la noirceur. Ça serait magique. » Avec la venue l'année prochaine du CART à Montréal, une course d'endurance permettrait au GPTR de se distinguer et, peut-être, de décrocher un nouveau contrat de commandite qui sera essentiel pour sa survie.

Atlantique : Roy devance Camirand

TROIS-RIVIÈRES — Le Trifluvien Stephan Roy a profité de son passage dans sa ville natale, hier, pour enregistrer une de ses meilleures performances de la saison en prenant la quatrième place sur la grille de départ provisoire de la Formule Atlantique. Roy a bouclé son tour le plus rapide en 1:01,480, à un peu moins d'une demi-seconde du meneur, le Brésilien Hoover Orsi. David Rutledge, de Vancouver, occupe temporairement le deuxième rang, devant l'Argentin Martin Basso. La deuxième séance de qualifications sera présentée cet après-midi et la course, demain. Le pilote québécois était très fier de sa prestation, même s'il a endommagé sa voiture dans le dernier tour en frappant légèrement le mur. « J'ai poussé un peu trop fort sur l'accélérateur pour rattraper un dérapage et ça n'a pas fonctionné. Ce n'est pas grave. Tout va être en place pour la deuxième séance de

qualifications. Ça augure bien pour le reste de la fin de semaine. J'espère un top 5, bien qu'un top 3 serait fantastique. Mais là, j'ai assez de pression comme ça! » Marc-Antoine Camirand, de Saint-Léonard-d'Aston, a fait le septième temps à sa première séance de l'année en Formule Atlantique. « Septième, comme ça, sans essai rien, je trouve ça bon, a-t-il dit. La voiture est bonne, j'ai encore une marge de manoeuvre pour gagner des places. Je ne me suis pas fixé d'objectif. De toutes façons, je n'ai pas de pression à me mettre sur les épaules, je ne fais même pas partie du championnat! » Notons que les Québécois Benoit Theette et Jocelyn Hébert ont réalisé le tour le plus rapide des essais de la série Grand American, en 1:16,258. Leur participation au reste de l'événement est toutefois compromise en raison d'un problème de moteur.A.P.

ALOUETTES-LIONS, CE SOIR

L'heure de la vengeance ?

RICHARD LABBÉ

ON POURRAIT croire que les Alouettes sont à Vancouver avec l'idée d'une vengeance bien arrêtée. On pourrait croire, mais le second Kelly Wiltshire n'est pas tout à fait d'accord : « Moi, la défaite de la Coupe Grey, je n'y pense plus. C'est du passé. Bon, c'est sûr qu'on y pense un peu... Les Lions, c'est quand même la dernière équipe qui nous a battus. » Vrai. D'où l'importance du match de ce soir au BC Place de Vancouver, entre les Alouettes et les Lions de la Colombie-Britannique. Des Lions qui, malgré les réserves du second Wiltshire, n'évoquent pas de bons souvenirs dans la mémoire montréalaise. Le 26 novembre 2000, rappelons-nous : en pleine finale de la Coupe Grey, à Calgary, les Lions résistent à une dernière poussée des Alouettes pour se pousser avec le précieux trophée. Il y a le résultat, mais aussi la manière : ce soir-là, les Lions ont enfoncé 260 verges au sol dans la gorge des Alouettes. Des Alouettes qui se sont faits bien petits devant Sean Millington et Robert Drummond, les deux porteurs de ballon gros format des Lions. Il y a aussi la fin : un converti de

deux points raté entre Calvillo et Haskins. Et Haskins qui prétendait avoir été victime d'interférence... Marque finale : Lions 28, Alouettes 26. « Tous les joueurs qui étaient là veulent mieux paraître cette fois-ci », a affirmé l'entraîneur Rod Rust, avant le départ pour Vancouver. ■ ■ ■ Un autre honneur pour Mike Pringle : le porteur de ballon des Alouettes a été sacré joueur offensif du mois dans la LCF. Pringle a récolté 498 verges au sol et neuf touchés — dont un par la passe — depuis le début de la saison. ■ ■ ■ Les Alouettes ont finalement décidé d'amener un autre joueur de ligne à l'attaque à Vancouver, soit Josh Cochran. Résultat : l'ailier défensif Charles Hython, qui devait disputer son premier match avec l'équipe, est resté à Montréal. ■ ■ ■ Depuis leur renaissance en 1996, les Alouettes ont une fiche de quatre victoires et une défaite à Vancouver.—R.L.

ver hier midi. « Je ne sais pas si on peut parler de vengeance ; on ne hait pas les Lions. Mais on aimerait certainement jouer de meilleure façon à Vancouver. Est-ce qu'on a été mauvais en finale de la Coupe Grey? C'est dur à dire. On a regardé le film du match, et ce n'est jamais plaisant... Ils ont très bien joué ce soir-là. Mais pas nous. « On a perdu en finale mais ça, c'était l'année dernière, ajoute Wiltshire. Ce n'est plus la même chose cette année. » En effet. Car les champions n'ont certes pas la pêche en ce début de saison. Fiche ordinaire d'une victoire et trois défaites, une attaque anémique — 69 points comptés, le plus bas total de la LCF — une attaque au sol qui en arrache sérieusement, et un quart, le vieux Damon Allen, 38 ans, qui commence à ressentir le poids des années. Allen n'a complété que 51,4 % de ses passes jusqu'ici. Résultat? L'attaque aérienne des Lions est classée bonne dernière dans la LCF. « Mais ça demeure un peu la même équipe, alors on ne sait jamais, a prévenu Wiltshire. On connaît les mauvaises statistiques de Damon Allen, mais on peut pas se fier à ça. Il faut le garder dans la poche protectrice, le forcer à passer quand il n'est pas prêt. »

EXPOS-ASTROS

Armas : « Je n'ai commis qu'une erreur »

Presse Canadienne

HOUSTON — Il s'agit parfois de peu de choses. En deuxième manche, Tony Armas a servi une balle glissante à Brad Ausmus quand les coussins étaient tous occupés. Il s'est compromis dans un double-jeu pour mettre fin à la manche. Un tir parfait. En quatrième manche, avec deux coureurs sur les buts, Armas a servi le même tir au même frappeur. Le résultat a été bien différent cette fois ; Ausmus a claqué un circuit de trois points. Les Expos ne s'en sont pas remis et ont été battus 6-2 à Houston par les Astros.

« Je n'ai commis qu'une erreur, a dit Armas, qui a subi une septième défaite en 10 décisions à l'étranger. Ça fait partie du match. Je retire le gars en deuxième et en quatrième, la balle flotte un peu au-dessus du marbre et c'est le circuit. On ne peut pas se permettre d'erreurs ici. » Armas n'a pas vraiment été impressionné par les dimensions du Enron Park, un paradis pour les frappeurs. « Ce n'est pas pire qu'au Coors Field à Denver ou en Arizona. Peu importe où on est, il faut effectuer les bons lancers. »

Michael Barrett s'est porté à la défense de son jeune lanceur. Il a noté que c'est un coup sûr un peu chanceux de Lance Berkman qui a placé Armas dans l'eau chaude en quatrième. « Puis Moises Alou s'est pointé au marbre et il frappe tout ce qui bouge cette saison, a rappelé Barrett. Alou est la clé de toute leur attaque. Il trouve toujours le moyen d'obtenir le coup sûr important. « Mais je ne m'inquiète pas pour Armas. En fait, je suis fier de travailler avec lui dans ces périodes difficiles parce que je sais qu'il a tellement de talent et qu'il deviendra tellement bon. Tous les jeunes lanceurs connaissent des périodes comme celles-là. Je me souviens d'avoir reçu les offrandes de Javier Vazquez en 1998 et il éprouvait les mêmes problèmes qu'Armas. Al Leiter et Pedro Martinez ont eux aussi traversé des périodes creuses en début de carrière. »

Tatis reviendra au jeu en 2002

« Comme si j'avais volé de l'argent »

HOUSTON — Fernando Tatis a accompagné ses coéquipiers des Expos à Houston. Ce n'est que lundi qu'il prendra le chemin de New York où il sera opéré au genou gauche par le docteur Norman Scott, chirurgien-orthopédiste des Knicks. Tatis est incommodé par une tendinite. Sa saison est terminée. Il lui faudra une longue période de réhabilitation avant de songer à revenir au jeu. « Je me sens comme un gars qui

a volé de l'argent », a dit Tatis qui aurait certes aimé en faire plus. Il veut maintenant revenir en forme pour le prochain camp d'entraînement. « C'est la raison pour laquelle nous l'avons persuadé d'être opéré dès maintenant, a dit le gérant Jeff Torborg. La période de rééducation est souvent difficile et très longue. Si nous avions attendu encore quelques semaines, il aurait peut-être manqué tout le camp. »—PC

VOS COMMENTAIRES

Lucette Lebeuf, Montréal > Quelle belle semaine de tennis que nous avons tous les ans. Une chose cependant me chagrine, me dérange. Quand je regarde les matchs à la télé, je vois combien nombreux sont les sièges vides. Les compagnies, direz-vous. Pourquoi alors n'offrent-elles pas leurs billets qu'à ceux qui aiment le tennis ? **Guy Gauthier, Laval** > Kuerten aurait eu une baisse de régime ? On a clairement vu qu'il a littéralement donné le match à compter du moment où il a été frustré par les décisions des officiels. Il a laissé tomber. Je déplore que les journalistes n'en parlent pas.

Vincent Barbeau, Montréal > Les joueurs de tennis qui affrontent les services d'Andy Roddick à 240 km/h doivent se sentir à peu près comme les gardiens de but dans les années '60 qui faisaient face, sans masque, aux lancers frappés de Bobby Hull. **Jean-François Paradis, Montréal** > Je suis convaincu que Brett Hull ferait un meilleur choix en s'amenant à Montréal. Il peut faire une différence chez le Canadien pour l'obtention d'une place dans les séries. Le Tricolore possède tous les éléments offensifs complémentaires avec Yanic Perreault, Joey Juneau, Saku Koivu. Par contre, à New York, Glenn Sather a promis qu'Eric Lindros serait là, ce qui est loin d'être fait. Hull pourrait, selon moi, mieux s'épanouir et contribuer au succès de l'équipe à Montréal.

Pour nous joindre

La Presse apprécie vos commentaires clairs et concis sur l'actualité sportive. Faites-nous-en part dans notre nouvelle boîte vocale. Accédez direct par le 285-7343. Vous pouvez aussi nous envoyer vos réactions par courrier électronique à l'adresse suivante : sports@lapresse.ca.

LE FILM DU MATCH

PREMIÈRE MANCHE
Simple de Bergeron. Roulant de Cabrera, Bergeron est sauf sur l'erreur de Vizcaino. Simple de Guerrero (pp).
Expos 1, Astros 0
QUATRIÈME MANCHE
Triple de Berkman. Simple d'Alou (pp) et de Ward. Après un retrait, circuit d'Ausmus (3 pp). But sur balles à Biggio. Après deux retraits, triple de Vizcaino (pp).
Expos 1, Astros 5
SEPTIÈME MANCHE
Simple de Vizcaino, qui se rend au deuxième sur l'erreur de Cabrera. Simple de Bagwell (pp).
Expos 1, Astros 6
NEUVIÈME MANCHE
Circuit de Stevens (pp).
Expos 2, Astros 6

SOMMAIRE

HOUSTON 6 EXPOS 2											
MONTRÉAL	ab	p	cs	pp	HOUSTON	ab	p	cs	pp		
Biggio cc.....	4	1	2	0	Biggio 2b.....	4	1	0	0		
Cabrera ac.....	4	0	0	0	JVizcaino ac.....	4	1	3	1		
VGrero cd.....	4	0	2	1	Bagwell 1b.....	4	0	2	1		
Vidro 2b.....	4	0	0	0	Berkman cc.....	4	1	1	0		
Stevens 1b.....	4	1	1	1	Alou cd.....	4	1	2	1		
WSmith cg.....	4	0	0	0	DWard cg.....	4	1	3	0		
Barrett f.....	4	0	1	0	Hidalgo cc.....	1	0	0	0		
Mrocal 3b.....	4	0	0	0	Castilla 3b.....	4	0	1	0		
Armas f.....	1	0	0	0	Asmus r.....	4	1	1	3		
Mateo fu.....	1	0	0	0	Ryndis l.....	2	0	0	0		
Yoshii l.....	0	0	0	0							
Sgionlu fu.....	1	0	0	0							
Eischen l.....	0	0	0	0							
Totaux.....	35	2	7	2	Totaux.....	34	6	13	6		
Montréal.....						100 000 001-2					
Houston.....						000 500 10X-6					
E—O Cabrera (8), JVizcaino (8), DJ—Montréal 2, LSB—JVizcaino (2), tréalt 6, Houston 5, 2B—Barrett (22), DWard (12), 3B—JVizcaino (2), 2), Berkman (5), C—Stevens (18), Ausmus (4).											
Montréal	4	ML	CS	P	PM	BB	RB				
Armas P-8-11.....	4	10	5	5	1	4					
Yoshii.....	2	1	0	0	0	2					
Eischen.....	2	2	1	0	0	0	1				
Houston	4	ML	CS	P	PM	BB	RB				
Ryndis G-10-10.....	9	7	2	1	0	5					
ML—Armas, Yoshii; Arbitre au marbre: Timmons; 1er but: Miller; 2e but: Hollowell; 3e but: Craft. Durée: 2:28. — Assistance: 31,134.											

AUJOURD'HUI, 20H10

Le Japonais Tomokazu Ohka fera ses débuts dans la Ligue nationale ce soir. Il sera opposé au droitier Roy Oswalt (8-2, moyenne de 3,35). Oswalt a lancé une manche en relève contre les Expos le 6 mai au Stade olympique. Il avait concédé un point.—PC

Les Jeux du Québec à Lachine du 3 au 11 août... Au coeur des Jeux

3 000 jeunes athlètes

des 19 régions du Québec

40 commanditaires et 3 000 bénévoles

engagés

à soutenir la jeunesse d'aujourd'hui... la relève de demain !

10 000 visiteurs

découvrant les 3 grandes passions de Lachine : l'histoire, le sport et la culture

VENEZ NOUS VISITER 514-595-2001 • SUIVEZ VOS JEUNES ATHLÈTES : WWW.JEUXDUQUEBEC.COM

GOLF

JERICHO - NY

Bobby Wadkins.....	35-30=65
J.C. Snead.....	33-32=65
Joe Lima.....	32-33=65
Jay Siegel.....	32-34=66
Steve Veniato.....	33-33=66
Jesse Palino.....	34-33=67
Larry Jones.....	33-34=67
Mark Hayes.....	34-34=68
Jose M Canizares.....	35-33=68
Bruce Summerhays.....	34-34=68
Allen Doyle.....	34-34=68
Dana Quigley.....	35-33=68
Stewart Ginn.....	35-33=68
Ed Brooks.....	33-36=69
Andy North.....	33-36=69
Larry Nelson.....	33-37=69
George Archer.....	37-32=69
Leonard Thompson.....	35-34=69
Larry Ziegler.....	34-35=69
Dana Quigley.....	35-33=69
Jim Thorne.....	37-32=69
Bruce Fleisher.....	34-35=69
Mike McCullough.....	35-34=69
Larry Nelson.....	33-37=69
Howard Twitty.....	34-35=69

INTERNATIONAL

À CASTLE ROCK, Colo.	
Tom Pernice Jr.....	12-12=24
Stewart Cink.....	8-14=22
Chris Riley.....	16-5=21
Edward Foyalt.....	9-11=20
Chris DiMarco.....	7-13=20
Brent Gabelberger.....	12-8=20
Tim Herron.....	9-11=20
Justin Leonard.....	11-10=21
Sergio Garcia.....	11-10=21
Woody Austin.....	11-8=19
Charles Howell III.....	11-8=19
Vivay Singh.....	10-10=18
Brian Davis.....	8-10=18
K.J. Choi.....	10-7=17
Jose Maria Olazababal.....	12-5=17
Kirk Triplett.....	10-7=17
Phil Mickelthwait.....	11-5=16
David Duval.....	11-5=16
Ernie Els.....	9-7=16
Scott McCarron.....	13-3=16
Lee Janzen.....	17-1=16
Ted Yipba.....	3-12=15
Brett Quigley.....	9-6=15
Matthew Goggin.....	11-4=15
Tom O'Meara.....	12-3=15
Paul Goun.....	7-8=15
Rory Sabbatini.....	14-0=14
Steve Appleby.....	2-12=14
John Kuylenstierna.....	7-7=14
Stefan Fleisch.....	6-8=14
Joey Sindelar.....	9-4=13
Bill Glasson.....	6-7=13
Billy Andrade.....	5-8=13
Duffy Waldorf.....	13-0=13
John Cook.....	9-4=13
Harrison Frazar.....	11-2=13
Paul Stensgaard.....	11-2=13
David Berganio Jr.....	9-3=12
Tripp Isenhour.....	8-4=12
Glen Hnatik.....	(1)-11=10

TOURNOI DES 4

Simple

David Hearn Can bat Michael Coking Aus 3 et 2	
Don Swanson Can bat Andrew Buckle Aus par 1 trou	
Danny Sahl Can bat Marcus Fraser Aus par 1 trou	
Luke Hickmott Aus bat Jon Mills Can 4 et 3	
Matt McQuillan Can bat Stephen Bowditch Aus 2 et 1	
Andrew Webster Aus et Lee Curry Can match partagé	
Tim Wilkinson N-Z bat Naomi Ota Jap 3 et 2	
Sam Hunt N-Z bat Kiyohiro Ehara Jap par 1 trou	
Eddie Lee N-Z bat Riki Ikeda Jap 3 et 2	
Futoshi Fujita Jap bat Glyn Delaney N-Z par 1 trou	
Takayoshi Iseki Jap bat Ben Gallie N-Z 2 et 1	
Gareth Paddison N-Z bat Yasuyoshi Ishii Jap 2 et 1	

Double

Andrew Webster et Stephen Bowditch battent David Hearn et Don Swanson Canada 3 et 2	
Jon Mills et Danny Sahl Canada battent Michael Coking et Marcus Fraser Australie 6-5	
Lee Curry et Matt McQuillan Canada battent Andrew Buckle et Luke Hickmott Australie par 2 trous	
Sam Hunt et Eddi Lee Nouvelle-Zélande battent Naomi Ota et Takayoshi Iseki Japon 4 et 2	
Kiyohiro Ehara et Yasuyuki Ishii Japon et Tim Wilkinson et Gareth Paddison Nouvelle-Zélande match partagé	
Ben Gallie et Glyn Delaney Nouvelle-Zélande battent Riki Ikeda et Futoshi Fujita Japon par 1 trou	

1. Canada.....	1
2. Australie.....	1,5
3. Nouvelle-Zélande.....	1
4. Japon.....	5

LIGUE CÔTE PACIFIQUE AAA

CLASSEMENT

Division Centrale

	G	P	Moy.	Diff.
Salt Lake (Angels).....	66	46	589	
Iowa (Cubs).....	60	52	536	6
Omaha (Royals).....	52	61	460	14 1/2
C. Springs (Rockies).....	50	60	455	15

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
N. Orléans (Astros).....	67	41	620	
Oklahoma (Rangers).....	55	57	491	14
Nashville (Pirates).....	51	59	446	17
Pacific Conference.....	49	63	438	20

Division Sud

	G	P	Moy.	Diff.
Sacramento (A's).....	56	56	500	
Las Vegas (Dodgers).....	55	58	487	1 1/2
Tucson (Arizona).....	53	60	469	3 1/2
Fresno (Giants).....	50	59	459	4 1/2

Division Nord

	G	P	Moy.	Diff.
Tacoma (Mariners).....	72	41	637	
Calgary (Marlins).....	58	51	532	12
Portland (Padres).....	52	60	464	19 1/2
Edmonton (Twins).....	45	67	402	26 1/2

JEUDI, 2 AOÛT

Iowa 10 Edmonton 4	
Oklahoma 4 Calgary 3 (10m)	
Las Vegas 7 Colorado Springs 1	
Fresno 5 Nashville 3	
N. Orléans 12 Portland 3	
Sacramento 8 Memphis 4	
Salt Lake 4 Tucson 1	
Tacoma 7 Omaha 3	
VENDREDI, 3 AOÛT	
Colorado Springs à Las Vegas	
Edmonton à Iowa	
Nashville à Fresno	
N. Orléans à Portland	
Oklahoma à Calgary	
Sacramento à Memphis	
Salt Lake à Tucson	
Tacoma à Omaha	

LIGUE DE LA FLORIDE A

CLASSEMENT

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Jupiter.....	27	17	614	
Brevard County.....	25	17	595	1
Lakeland.....	17	22	436	7 1/2
St. Lucie.....	19	25	432	8
Daytona.....	17	23	425	8
Vero Beach.....	16	24	400	9

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Tampa.....	25	16	610	1
Fort Myers.....	21	20	512	5
Dunedin.....	20	20	500	5 1/2
Clearwater.....	20	20	500	5 1/2
Sarasota.....	14	28	333	12 1/2

■ **Champions du 1er calendrier**
JEUDI, 2 AOÛT
 Sarasota c. Charlotte, remis
 Tampa c. Clearwater, remis
 Fort Myers c. Dunedin, remis
Jupiter c. Lakeland, remis
 St.Lucie c. Brevard County, remis
Vero Beach c. Daytona, remis
VENDREDI, 3 AOÛT
 Fort Myers 4 Charlotte 1
 Dunedin 6 Clearwater 9
 Sarasota 0 Tampa 5
 Brevard County 6 Daytona 5
Jupiter 13 St.Lucie 7
 Vero Beach Lakeland (remis)

SAMEDI, 4 AOÛT
 Fort Myers c. Charlotte
 Dunedin c. Clearwater
 Sarasota c. Tampa
 Brevard County c. Daytona
 Vero Beach Lakeland
Jupiter c. St.Lucie

Andrew Webster et Stephen Bowditch battent David Hearn et Don Swanson Canada 3 et 2	
Jon Mills et Danny Sahl Canada battent Michael Coking et Marcus Fraser Australie 6-5	
Lee Curry et Matt McQuillan Canada battent Andrew Buckle et Luke Hickmott Australie par 2 trous	
Sam Hunt et Eddi Lee Nouvelle-Zélande battent Naomi Ota et Takayoshi Iseki Japon 4 et 2	
Kiyohiro Ehara et Yasuyuki Ishii Japon et Tim Wilkinson et Gareth Paddison Nouvelle-Zélande match partagé	
Ben Gallie et Glyn Delaney Nouvelle-Zélande battent Riki Ikeda et Futoshi Fujita Japon par 1 trou	

1. Canada.....	1
2. Australie.....	1,5
3. Nouvelle-Zélande.....	1
4. Japon.....	5

RIVE-SUD ESTRIE

MARDI, 31 JUILLT
 Longueuil 5 St-Hyacinthe 7
 Drummondville 4 Victoriaville 2 (8m)

ST-Bruno 3 Granby 4
MERCREDI, 1er AOÛT
 St-Bruno 5 St-Constant 4 (9m)
 Drummondville 7 Victoriaville 5

SAMEDI, 4 AOÛT
 Longueuil c. Victoriaville
 (à Monsieigneur-Milot 17h30)
 Longueuil c. Sherbrooke
 (à Amédée-Roy 19h30)
 St-Hubert c. St-Hyacinthe
 (à St-Sacrement 19h30)

LIGUE INTERNATIONALE AAA

CLASSEMENT

Division Nord

	G	P	Moy.	Diff.
Buffalo (Indians).....	72	39	649	
Scranton (Phillies).....	60	53	531	13
Syracuse (Blue Jays).....	57	56	504	16
Ottawa (Expos).....	57	58	496	17
Pawtucket (Red Sox).....	48	65	425	25
Rochester (Orioles).....	44	70	386	29 1/2

Division Sud

	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets).....	66	45	595	
Charlotte (White Sox).....	55	57	491	11 1/2
Durham (Devil Rays).....	55	57	491	11 1/2
Richmond (Braves).....	52	60	464	14 1/2

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Louisville (Reds).....	67	48	583	
Columbus (Yankees).....	53	58	477	12
Indianapolis (Brewers).....	53	62	461	14
Toledo (Tigers).....	51	62	451	15

JEUDI, 2 AOÛT

Scranton/Wilkes-Barre 4 Ottawa 1	
Buffalo 6 Syracuse 2	
Durham 4 Charlotte 0	
Columbus 5-8 Toledo 4-6	
Richmond 6 Indianapolis 3	
Louisville 7 Norfolk 6	
Rochester 4-3 Pawtucket 3-2 (13m, 2e p)	
VENDREDI, 3 AOÛT	
Ottawa 3 Scranton 1	
Charlotte 6 Durham 1	
Toledo 4 Columbus 3	
Richmond 3 Indianapolis 0	
Louisville 3 Norfolk 2	
Rochester 6 Pawtucket 1 (5m, pluie)	
Buffalo 4 Syracuse 1	

SAMEDI, 4 AOÛT

Durham à Charlotte	
Indianapolis à Norfolk	
Richmond à Louisville	
Rochester à Pawtucket	
Scranton/Wilkes-Barre à Ottawa	
Syracuse à Buffalo	
Toledo à Columbus	

LIGUE EASTERN AA

Division Nord

	G	P	Moy.	Diff.
New Britain (Twins).....	66	45	595	
Norwich (Yankees).....	63	47	573	2 1/2
Portland (Marlins).....	58	52	527	7 1/2
Binghamton (Mets).....	56	53	514	9
Trenton (Red Sox).....	55	55	500	10 1/2
N. Haven (Cardinals).....	38	72	345	27 1/2

Division Sud

	G	P	Moy.	Diff.
Erie (Tigers).....	65	45	591	
Reading (Phillies).....	61	50	549	4 1/2
Akron (Indians).....	52	59	469	13 1/2
Harrisburg (Expos).....	52	61	460	14 1/2
Bowie (Orioles).....	47	60	439	16 1/2
Altoona (Pirates).....	48	62	436	17

JEUDI, 2 AOÛT

Harrisburg 10 Bowie 4	
Reading 7 Altoona 3	
Erie 3 Akron 1	
New Britain 5 New Haven 1	
Portland 5 Trenton 2	
VENDREDI, 3 AOÛT	
Harrisburg 0 Altoona 0 (5e m, susp.)	
Akron 10 Bowie 4	
Binghamton 2 New Haven 0	
Norwich 3 New Britain 2	
Erie 5 Reading 0	
Portland 12 Trenton 6	

SAMEDI, 4 AOÛT

Harrisburg à Altoona (2)	
Bowie à Akron	
New Haven à Binghamton	
Reading à Erie	
Trenton à Portland	

PROVINCIAL SR MAJEURE

	G	P	Moy.	Diff.
Ste-Thérèse.....	17	4	809	
Mascouche.....	15	5	750	1 1/2
St-Jérôme.....	13	9	591	4 1/2
N.D.G.....	9	7	563	7 1/2
Broassard.....	11	9	550	7 1/2
Valleyfield.....	6	8	428	7 1/2
S.A.D.P.....	8	11	421	8
St-Antoine-Abbé.....	0	19	000	16

JEUDI, 2 AOÛT

Ste-Thérèse 17 Mascouche 12	
DIMANCHE, 5 AOÛT	
Valleyfield c. St-Jérôme 2	
(à Mélançon 16h)	
St-Antoine-Abbé c. S-A-D-P 2	
(à Neuville 15h)	

FIN DU CALENDRIER RÉGULIER

LIGUE NATIONALE

(Matches d'hier non compris)

LES MENEURS

	M	AB	P	Cs	Moy.
Alou Hou.....	92	361	60	129	357
L.Gonzalez Ari.....	108	412	92	144	350
Berkman Hou.....	106	398	84	139	349
Floyd Fla.....	100	377	91	129	342
Vlad Mii.....	84	327	60	111	339
LWalker Col.....	96	341	77	115	337
Pierre Col.....	104	395	66	132	334
Aurilia SF.....	105	425	72	142	334
Polanco StL.....	94	346	51	114	329
BGiles Pgh.....	106	393	81	128	326

■ **Points:** L.Gonzalez, Arizona, 92; Helton, Colorado, 91; Floyd, Florida, 91; Berkman, Houston, 84; Bagwell, Houston, 84; SSosa, Chicago, 84; Biggio, Houston, 83.

■ **Points produits:** L.Gonzalez, Arizona, 103; SSosa, Chicago, 93; Helton, Colorado, 98; Berkman, Houston, 92; Klesko, San Diego, 90; Bagwell, Houston, 90; Floyd, Florida, 89.

■ **Coups sûrs:** L.Gonzalez, Arizona, 144; Aurilia, San Francisco, 142; Berkman, Houston, 139; Pierre, Colorado, 132; VGuerrero, Montréal, 131; Biggio, Houston, 130; Floyd, Florida, 129; Alou, Houston, 129.

■ **Doubles:** Berkman, Houston, 34; Helton, Colorado, 34; VGuerrero, Montréal, 32; Abreu, Philadelphia, 32; Kent, San Francisco, 31; Bellard, Milwaukee, 30; BGiles, Pittsburgh, 30; Floyd, Florida, 30.

■ **Triples:** Rollins, Philadelphia, 9; NPerez, Colorado, 6; Vina, St. Louis, 8; Pierre, Colorado, 6; LCastillo, Florida, 6; L.Gonzalez, Arizona, 6; OCabrera, Montréal, 5; Ochoa, Colorado, 5; Kent, San Francisco, 5; Gooden, Los Angeles, 5.

■ **Circuits:** Bonds, San Francisco, 46; L.Gonzalez, Arizona, 42; SSosa, Chicago, 35; Helton, Colorado, 33; SGreen, Los Angeles, 30; CJones, Atlanta, 30; Nevin, San Diego, 29.

■ **Buts volés:** Rollins, Philadelphia, 34; LCastillo, Florida, 30; Pierre, Colorado, 28; Abreu, Philadelphia, 27; Furcal, Atlanta, 22; EYoung, Chicago, 22; Reese, Cincinnati, 21.

■ **Lanceurs** (13 décisions): Daal, Philadelphia, 10-3, 769, 4.52; Schilling, Arizona, 15-5, 750, 3.09; Lieber, Chicago, 14-5, 737, 3.46; RDJohnson, Arizona, 13-5, 722, 2.56; Maddux, Atlanta, 14-5, 700, 2.56; Glavine, Atlanta, 11-5, 687, 3.94; WMiller, Houston, 12-6, 667, 3.99; RuOziz, San Francisco, 12-6, 667, 3.42.

■ **Retraits:** RDJohnson, Arizona, 251; Schilling, Arizona, 192; Wood, Chicago, 174; Park, Los Angeles, 16

OLYMPISME

Pound reste à la tête de l'Agence antidopage

EDMONTON — Le Canadien Dick Pound, candidat défait à la présidence du Comité international olympique le mois dernier, a été reconduit à la présidence de l'agence mondiale antidopage jusqu'à la fin des Jeux de Salt Lake City.

Le président du CIO, Jacques Rogge, a procédé à cette annonce pendant une réunion entre le bureau exécutif du CIO et le conseil de la Fédération internationale d'athlétisme, qui précédait l'ouverture des Championnats du monde à Edmonton. « Dick a réalisé un travail exceptionnel comme président de l'AMA et je pense qu'il est vital qu'il demeure en poste. »

Pound avait démissionné comme président de la commission du marketing et de celle de l'Agence mondiale antidopage après sa défaite devant Rogge, le 16 juillet, à Moscou. L'avocat montréalais s'est donné une période de réflexion jusqu'au 1^{er} septembre pour décider de son avenir comme président de la commission de marketing.

« J'espère que Dick acceptera de revenir sur sa décision car il est très expérimenté et un homme de grand valeur. J'aimerais continuer à travailler très étroitement avec lui », a dit Rogge. —PC

SOCCER

Papandreou, Tsironis et Shepherd reviennent avec l'Impact

L'IMPACT a apporté des changements majeurs à sa formation, hier.

George Papandreou, le meilleur marqueur de l'Impact avant son départ, le milieu de terrain Konstantinos Tsironis, et le gardien Paul Shepherd, sont de retour avec le onze montréalais. Les deux premiers avaient quitté le club à l'annonce de la faillite, il y a deux semaines.

« Je suis revenu avec l'Impact pour trois raisons importantes, de déclarer Papandreou. Premièrement, je me suis dit qu'il fallait terminer ce que j'ai commencé, soit de jouer pour l'Impact cette saison. Deuxièmement, j'ai vu ce que Joey Saputo, Nick DeSantis, et le reste de l'équipe et l'administration sont prêts à sacrifier pour rebâtir le club. Troisièmement, les opportunités que Costa et moi avons pour jouer en Europe cet hiver vont encore être en place dans un mois. »

« Nous avons discuté sérieusement, d'ajouter Tsironis, et nous avons décidé que l'effort est assez important. Nous adorons Montréal et l'Impact, et c'est important de reconstruire pour l'avenir. »

« George et Costa ont accepté la même offre qui a été mise sur la table il y a deux semaines », d'expliquer Joey Saputo, l'administrateur de l'équipe.

L'Impact accueille les Lynx de Toronto demain à 16 h.

Caisse noire et primes occultes ternissent l'image du Real

MADRID — L'ancien vice-président du Real Madrid Juan Onieva a révélé, hier, l'existence d'une caisse noire, de primes occultes promises à des équipes jouant contre les rivaux du Real — à commencer par Barcelone — et d'une double billetterie dans un match de la Ligue des champions.

Ces révélations, contenues dans une longue lettre ouverte publiée par le quotidien madrilène *Marca*, sont la réponse au nouveau président du club, Florentino Pérez, qui faisait état, lundi, de 2,837 millions CAN de dépenses injustifiées par la précédente équipe du président Lorenzo Sanz.

Onieva, ex-responsable de la gestion du Real à cette époque, reconnaît qu'une caisse noire a fonctionné entre 1960 et 1999. « Pendant les mois de mai et juin 1999, les nouveaux cadres du club m'ont averti qu'il existait une caisse à la billetterie qui avait un caractère extra-comptable et sur laquelle il n'y avait aucun contrôle », écrit-il.

« Tu sais personnellement que cette caisse fonctionnait irrégulièrement depuis 1960 », affirme-t-il à l'attention de Perez, élu en juillet 2000. Onieva souligne qu'il a « supprimé cette pratique » en 1999.

Onieva justifie également 1 million CAN de dépenses pour le « soutien de groupes d'appui, des primes à des tiers et des choses similaires ». —AFP

OFFRES D'EMPLOI

3000

322 CLUBS, HÔTEL, RESTAURANTS

322 CLUBS, HÔTEL, RESTAURANTS

FABRICANT DE VIANDES (RÉGION DE MONTRÉAL)

Dans le cadre de son projet d'expansion future l'entreprise cherche à combler ces postes.

- Mécanicien général (avec permis)
- Superviseur
- Contremaître
- Contrôle de qualité
- Vendeur

PRÉ-REQUIS : Expérience requise d'un minimum de 2 ans en production, posséder un diplôme d'études collégiales, maîtriser le français et l'anglais écrits et parlés. Postes disponibles pour quarts de travail de jour et de soir.

- Opérateur de machine de saucisses
- Boucher
- Emballeur
- Livreur possédant un permis de classe 3
- Aide générale

PRÉ-REQUIS : Maîtriser le français et l'anglais écrits et parlés, et un minimum de 1 an d'expérience. Postes disponibles pour quarts de travail de jour et de soir.

Faire parvenir votre CV avant le 17/08/01 à : La Presse Réf. 2677, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Qc, H3C 3E3. N.B. Seuls les candidats retenus seront convoqués, les postes précédents sont offerts aux femmes et aux hommes.

CUISINIER(ÈRE), responsable. Min. 5 ans d'expérience en fine cuisine italienne. Salaire selon expérience. Fax: CV au 514-278-9665

EQUIPIER(E) banquet à temps plein pour nouveau centre de conférence. Belle présentation. Bilingue. Expérience nécessaire. S.V.P. envoyez CV, 1000 Sherbrooke O., #1900 Montréal, H3A 3G4 Fax: 514-843-8500 M. Gorman

HÔTEL PLACE D'ARMES Premier hôtel boutique du Vieux-Montréal

Préposé(e) à la réception-valet Les candidats dynamiques et disponibles devront être parfaitement bilingues et avoir un minimum de connaissances en hôtellerie et en informatique. Veuillez faire parvenir votre C.V. par fax: (514) 842-6469

LA PARYSE SNACK BAR est à la recherche de **CUISINIER(E)**s

avec exp. en cuisine rapide. Déposez CV au: 3015 Avenue E., Mt. de Shio à 12 h en semaine.

L'EXPRESS cherche cuisinier(ère) expérience petits déjeuners. Temps plein / jour FAX: (514) 843-7576 TEL.: (514) 845-3047

LIVREUR(SE) avec auto. PIZZAMAN. SERVEUR(SE) 1223 carré Phillip

MAÎTRE ET CHEF TRAITEUR Cuisinier(e)s, d'exp., temps plein.

Pâtissier(e) d'exp., autonome et créatif(ve), temps plein. Serveur(euse)s, d'exp., service du midi.

Envoyer votre CV au: 3955 St-Jacques MT, 1^{er} et 14th 514-938-5410 ou par fax à: 514-938-5410

MONT-TREMBLANT serveur(euse), cuisinier(ère), plongeur(euse) ou plongeur(euse), expérience en cuisine créative méditerranéenne. Fonctions s'occuper des achats et diriger la cuisine. Minimum 3 ans d'exp. Salaire 14\$ et 15\$. Envoyer CV au D.R.H.C. attention Carmen Canadian fax 514-977-3680.

NOUVEAU resto populaire cherche cuisinier(e) 2 ans d'exp., min. Fax: CV au 514-845-6828

PÂTISSIER(ÈRE) BOULANGER(ÈRE) avec expérience pour pâtisseries françaises; bon salaire. **Boulangère Aphrodite** 756 St-Roch, Mt. Tel.: 514-850-5300 Fax: 514-274-1098

IMPIMERIE INFOGRAPHIE

DESSINATEUR(TRICE)

- Sur Autocad 14, Autocad Mechanical 2001 et Inventor.
- 5 ans d'expérience.
- Connaissance en procédure de soudage, d'assemblage et pliage des métaux.
- Anglais un atout.

Horaires : 8 h 30 à 17 h 30, 4 jours/semaine. Salaire min. : 32 000 et + selon expérience.

FAX : (514) 321-2314

COORDONNATEUR(TRICE) PRODUCTION IMPRIMERIE bilingue avec exp. achat, suivi des dossiers, service clientèle, à LaSalle. Envoyez CV au: 514-367-0009

PRESSIER Sur multi-lithe, dynamique et travaillant. Emploi sur la Rive-Sud (Delson) à temps plein, immédiat, salaire selon expérience.

Appellez au 450-635-0635 ou faxez votre C.V. au 450-635-7034 **AVEC EXPERIENCE SEULEMENT.**

TRAVAIL manuel de finition : brochage, pliage, assemblage. 514-948-1253.

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

ARCHITECTE TECHNICIEN(NE) Bureau, avec projets variés, en industrie, installations, condos, cherche employé(e) avec exp. Autocad, bilingue. Fax: CV au (514) 488-3530

ARTITALIA INC. Fabricant de présentoirs et ameublement en métal et bois, situé à l'Est de Montréal recherche :

CHEF D'ÉQUIPE département de boiserie

CHEFS D'ÉQUIPE département d'assemblage de présentoirs et ameublement

ASSEMBLEUR(SE) de présentoirs et ameublement

ÉBÉNISTES minimum 5 ans d'expérience

SABLEURS minimum 5 ans d'expérience

PEINTRE AU FUSIL minimum 6 ans d'expérience

SOUDEURS Connaissance des procédés MIG et MIG, lecture de plan

Postes à temps plein (jour, soir nuit), avantages sociaux et un salaire avantageux.

Veuillez faire parvenir votre CV ou vous présenter à :

ARTITALIA INC. 11 755 Rodolphe-Forget Montréal, Qc H1E 7J8 Téléc. : (514) 643-4345 webmaster@artitalia.ca

BBP Énergie Ltée, entreprise en mécanique du bâtiment pour le département de service. Le/la candidat(e) devra être bilingue, avoir 5 ans et plus d'expérience en réparation et diagnostic sur l'équipement audio professionnel, être autonome et avoir des connaissances informatiques. Faire parvenir n.c.v. par fax: Ressources humaines (514) 323-5537 ou support@sonatechnique.ca

SOUDURES Connaissance des procédés TIG et MIG, lecture de plan

Postes à temps plein (jour, soir nuit), avantages sociaux et un salaire avantageux.

Veuillez faire parvenir votre CV ou vous présenter à :

ARTITALIA INC. 11 755 Rodolphe-Forget Montréal, Qc H1E 7J8 Téléc. : (514) 643-4345 webmaster@artitalia.ca

BBP Énergie Ltée, entreprise en mécanique du bâtiment pour le département de service. Le/la candidat(e) devra être bilingue, avoir 5 ans et plus d'expérience en réparation et diagnostic sur l'équipement audio professionnel, être autonome et avoir des connaissances informatiques. Faire parvenir n.c.v. par fax: Ressources humaines (514) 323-5537 ou support@sonatechnique.ca

SOUDURES Connaissance des procédés TIG et MIG, lecture de plan

Postes à temps plein (jour, soir nuit), avantages sociaux et un salaire avantageux.

Veuillez faire parvenir votre CV ou vous présenter à :

ARTITALIA INC. 11 755 Rodolphe-Forget Montréal, Qc H1E 7J8 Téléc. : (514) 643-4345 webmaster@artitalia.ca

BBP Énergie Ltée, entreprise en mécanique du bâtiment pour le département de service. Le/la candidat(e) devra être bilingue, avoir 5 ans et plus d'expérience en réparation et diagnostic sur l'équipement audio professionnel, être autonome et avoir des connaissances informatiques. Faire parvenir n.c.v. par fax: Ressources humaines (514) 323-5537 ou support@sonatechnique.ca

SOUDURES Connaissance des procédés TIG et MIG, lecture de plan

Postes à temps plein (jour, soir nuit), avantages sociaux et un salaire avantageux.

Veuillez faire parvenir votre CV ou vous présenter à :

Suite de la page E8

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

Suite de la page E8

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

TRANSPORTS ET VÉHICULES AUTOMOBILES

511 CAMIONS, JEEPS FOURCOWNETTES

CRV 97, awd (6), 4 ptes, aut., ac, groupe élect. 514-83-8416
HONDA LE PERROT

DODGE Caravan, 94, liquidation, 97 000 km, ac, état neuf, 9750 \$, 514-82-40-95

UPTOWN VOLVO
(514) 737-4321

DODGE Caravan 96, 97 000 km, ac, état neuf, 9750 \$, 514-82-40-95

DODGE Caravan, 98, 4 ptes, 6 cyl., groupe élect., 58 400 km, air, super, groupe, 16 900 \$.

UPTOWN VOLVO
(514) 737-4321

DODGE Durango SLT 98, 4 ptes, DODGE, 20 995 \$, Volks St-Eustache, 514-990-8977.

DODGE Grand Caravan 89, 200 000 km, ac, état neuf, 514-655-6793, ctr

DODGE Grand Caravan SE 96,5 ptes, tout équipée, pneus neufs, 11 900 \$, 450-582-5097

FORD Club wagon XLT, essence, 1999, 15 pass., 2 ac, CD bal, gar, Ford 4 ans/120 000 km, 22 000 \$, 514-918-7173.

FORD, Expédition 2000, Eddie Bauer, 29 000 km, particulier, A-1, 38 500 \$, 514-918-72516

FORD Explorer 1995, sport, 4x4, 2 ptes, 129 000 km, groupe d'hiver, 9500\$, 514 574-7596

FORD Explorer 95, 450 000 km, impeccable, 14 995 \$ ou meilleur offre, 514-342-5330 ou 514-930-8000 # 34373

FORD van Econoline 2500 98, 142 000 km, groupe d'hiver, 14 200 \$, 514-742-1363, 450-730-5387

FORD Windstar 98 GL bal, gar, 514-821-8493

BROSSARD NISSAN

FORD Windstar LX 99, tout équipé, 97 000 km, impeccable, Excel Auto 514-342-6363

FORD Windstar LX 99, 5 ptes, 7 pass., 2 ac, bleu, 33 000 km, gar, nov, 2002, 20 900 \$ nég., Avoir 514-945-22-874

FORD Windstar 2001, noire, gr, sport, DVD, TV, 15 000 km

Loc. Lutex 336-3000

GMC 2001 Jimmy SLE tout équipée, 373 \$ location 36 mois, 2985\$ complet 514-769-5363

Pensez GRAVEL

GRAND CARAVAN 99, 4 ptes, 7 pass, air, 95 000 km, Excel Lutex loc. 514-336-3000

Grand Cherokee 93 LD, v-8, blanc, tout équipée, état excep-tionnel, 11 000 \$, 450-667-9667

GRAND VOYAGER 96, ac, freins neufs, 10 300 \$ 450-441-9717

HONDA CRV 2000, tout équipée, 51 000 km, 18 500 \$

Excel Auto 514-342-6363

HONDA CRV 2000, man., 28 000 km, 21 800 \$

450-655-6793, ctr

HONDA CRV 97, 4 ptes, 4x4, tout équipée, 17 677 \$

Excel Auto 514-342-6363

HONDA CRV 97, 4x4, édition spéciale, noire, ac, 6 CD, 4 mags + 4 roues, porte-ski, 84 000 km, 18 500 \$

(450) 629-3810

HONDA CRV 99 argent, 45 000 km, Avec sac d'entretien, 22 500 \$, 450-449-0581.

HONDA Odyssey, 99, tout équipée, 53 000 km, 27 000 \$, 416-365-5616 Maurice

JEEP Cherokee Larese V6 97, 92 000 km, impeccable, Pheus neufs, 15 950 \$, 450-465-2848

JEEP YJ Sahara 91, 2 toits, 177 000 km, système d'alarme, 20 500 \$

LUMINA 94 "38", très propre, équipée, 165 000 km, 6450 \$, (450) 646-3200

LUMINA APV 1993, 7 pass., ac, 136 000 km, 5500 \$

Mega Auto 450-969-0111

MAZDA B-4000 SE 99, aut., "king cab", ac, 31 000 km, Blainville Nissan 450-430-8808

MAZDA MPV 2000 45 000 km, tout équipé, gar, février 2003, 450-969-9848

MAZDA MPV DX 2000, tout équipé avec extras, 32000km, 22500\$ nég, 450-975-1027

MERCEDES ML320E 1001

19 000 km, (450) 672-2010

SILVERTAR RIVE-SUD

MERCEDES Villager 98 en 96. Très propre, équipée, 7 places.

Courteage Lavigne
(514) 457-9797

NISSAN Pathfinder Chilkoot 98, 99 man., 32 000 km, CD, air, 23 000 \$, 514-624-4769.

NISSAN Pathfinder 96, 99, équipée, 96 000 km, gar, Nissan complète, ctr, 514-592-9942

NISSAN Pathfinder SE V6, 99, noir, aut., équipée, gar, prolongée, Courteage Lavigne 514-592-9942

PLYMOUTH Voyager 91, V6, aut., 5 pass., ac, 110 000 km, 15 000 \$, (450) 464-0215

PLYMOUTH Voyager SE 96, tout équipée, 5 ptes, god, pro, 9500\$, 450-466-5191

PONTIAC SUNFIRE

1997 décapotable 50 200 km-garantie

SUPER SPECIAL (Gilles)
HOULE TOYOTA
514-640-5010

PONTIAC Trans Sport Montana, 97, 126 000 km, tout équipé, 12 000\$, 514-353-9735

PONTIAC Trans Sport 98, 125 000 km, 12 000 \$ (450) 441-0410

SUBARU RIVE-SUD

Ford Contour GL 1998, TIA, vert

Ford Windstar LS 38 1998, TIA mauve, 450-465-3200

SUN RUNNER 96 4x4 aut, décapotable, 97 000 km

514-769-5353

Pensez GRAVEL

TOYOTA Rav4, 97, 99, 2 et 4 ptes, tout équipée, ou autonome

BROSSARD TOYOTA
450-455-0577 514-821-8504

TOYOTA 4 Runner 90, 3500 \$, 196 000 km, 514-426-3305

TOYOTA 4 Runner '94, vert, tout équipé, V6, 5, 145 000 km, peinture neuve 2001, freins, mécanique

13 200 \$, 514-345-8053.

TOYOTA 4Runner 94, SR5, V6, aut, 130 600 km

BROSSARD TOYOTA
450-455-0577 514-821-8504

TOYOTA 4Runner 94, bleu, aut., exc. état. Faites offrir

Chassé Toyota 514-527-2007

TOYOTA 4-Runner LTD 97, 4 ptes, tout équipée, 120 000 km, 24 500 \$, 450-562-5670

TOYOTA Sienna CE 2000, 4 ptes, 7 pass., CD, 35 000 km, 24 500 \$, 450-562-5670

TOYOTA Sienna LE 94, 4 ptes, équipée, 124 000 km, 19 000 \$, Chassé Toyota 514-527-2007

TOYOTA Tacoma 96, manuelle 97 000 km, caisse longue, 4 cyl.

BROSSARD TOYOTA
450-455-0577 514-821-8504

TOYOTA Tacoma SR5 99, 4x4, k-c, 80000km, 25000\$ nég, 450-491-6866, 514-808-8201

VILLAGER 94, 98, 99, 7 pass., 95 000 km, 514-990-9777

HONDA LE PERROT

VOLKS Eurovan Westalia 2001, V6, 201 chevaux, Très rapide, 1 en inventaire, Volks St-Eustache, 514-990-8977.

VOYAGER 98, allongé, 7 pass., 4 ptes, prme, tout équipé, 75 000km, 514-835-8416

HONDA LE PERROT

VOYAGER SE 92, 3381 \$, 1999, 160 000 km, 3700\$ 514-990-8977

WESTFALIA 91, Synchro, 169 000 km, auvent, super équipé d'appoint, 15 900 \$

WESTFALIA 94, 8800 \$, 514-973-6500, 450-449-5009

WESTPHALIA, 87, campeur, proprio A1, 12 900 \$

514-729-9686 857-6850

548 VÉHICULES 2998\$ ET MOINS

548 VÉHICULES 2998\$ ET MOINS

CHEVROLET Cavalier 90, noir, 2 ptes, aut., 168 000 km, bon état, 1500 \$, 450-682-2541

CHEVY Corsica 92, ac, 2985\$, 169 000 km, 514-928-0352

DODGE Colt 1993, blanche, 4 ptes, aut., 1500 \$, 514-352-6212

DODGE Colt 200E, 1992, man. 5 vit., 104 000 km, impeccable, 2400\$, (514) 498-1408

DODGE Grand Caravan 89, V6, bonne mécanique, 1800 \$ Catherine 514-824-834

FORD T Bird 90, 107 000 km certifié, tout équipé, 2995 \$, Auto M. Gagnon, 514-951-0262

FORD Tempo 91, 142 000 km, 4 ptes, aut., A1, pièces neuves, 1600 \$, 514-360-0581

FORD Tempo GL 93, aut., 4 ptes, 126 000 km, propre, bon état, 2700\$, Soir 514-428-9274

HONDA Civic SI 91, 92, 94, 5 vit., 200 000 km, tout équipé, bon état, 2998 \$, 450-225-6579

MAZDA 323 '89, 2 ptes, aut., 101 000 km, 2150 \$, nég, Auto M. Gagnon, 514-951-0262

MERCURY Tracer '88, 2 ptes, aut., 108 000 km, bleu, freins neufs, 2100 \$ 450-922-7642

PONTIAC 6000 LT 88, V6, dame, proprio, peinture neuve, mécanique, 21 000 km, 514-723-0480, 514-720-8869

SUZUKI Swift, 93, 4 ptes, 5 vit., 112 000 km, propre, fiable, A1, 2600 \$ nég., 514-501-1713

TOYOTA Corolla 90, man., méc. A1, 195 000 km, 2200 \$, nég, 450-963-3846, 18h à 20h

550 AUTOMOBILES

FORD Windstar LX 99, tout équipé, 97 000 km, impeccable, Excel Auto 514-342-6363

FORD Windstar LX 99, 5 ptes, 7 pass., 2 ac, bleu, 33 000 km, gar, nov, 2002, 20 900 \$ nég., Avoir 514-945-22-874

FORD Windstar 2001, noire, gr, sport, DVD, TV, 15 000 km

Loc. Lutex 336-3000

GMC 2001 Jimmy SLE tout équipée, 373 \$ location 36 mois, 2985\$ complet 514-769-5363

Pensez GRAVEL

GRAND CARAVAN 99, 4 ptes, 7 pass, air, 95 000 km, Excel Lutex loc. 514-336-3000

Grand Cherokee 93 LD, v-8, blanc, tout équipée, état excep-tionnel, 11 000 \$, 450-667-9667

GRAND VOYAGER 96, ac, freins neufs, 10 300 \$ 450-441-9717

HONDA CRV 2000, tout équipée, 51 000 km, 18 500 \$

Excel Auto 514-342-6363

HONDA CRV 2000, man., 28 000 km, 21 800 \$

450-655-6793, ctr

HONDA CRV 97, 4 ptes, 4x4, tout équipée, 17 677 \$

Excel Auto 514-342-6363

HONDA CRV 97, 4x4, édition spéciale, noire, ac, 6 CD, 4 mags + 4 roues, porte-ski, 84 000 km, 18 500 \$

(450) 629-3810

HONDA CRV 99 argent, 45 000 km, Avec sac d'entretien, 22 500 \$, 450-449-0581.

HONDA Odyssey, 99, tout équipée, 53 000 km, 27 000 \$, 416-365-5616 Maurice

JEEP Cherokee Larese V6 97, 92 000 km, impeccable, Pheus neufs, 15 950 \$, 450-465-2848

JEEP YJ Sahara 91, 2 toits, 177 000 km, système d'alarme, 20 500 \$

LUMINA 94 "38", très propre, équipée, 165 000 km, 6450 \$, (450) 646-3200

LUMINA APV 1993, 7 pass., ac, 136 000 km, 5500 \$

Mega Auto 450-969-0111

MAZDA B-4000 SE 99, aut., "king cab", ac, 31 000 km, Blainville Nissan 450-430-8808

MAZDA MPV 2000 45 000 km, tout équipé, gar, février 2003, 450-969-9848

MAZDA MPV DX 2000, tout équipé avec extras, 32000km, 22500\$ nég, 450-975-1027

MERCEDES ML320E 1001

19 000 km, (450) 672-2010

SILVERTAR RIVE-SUD

MERCEDES Villager 98 en 96. Très propre, équipée, 7 places.

Courteage Lavigne
(514) 457-9797

NISSAN Pathfinder Chilkoot 98, 99 man., 32 000 km, CD, air, 23 000 \$, 514-624-4769.

NISSAN Pathfinder 96, 99, équipée, 96 000 km, gar, Nissan complète, ctr, 514-592-9942

NISSAN Pathfinder SE V6, 99, noir, aut., équipée, gar, prolongée, Courteage Lavigne 514-592-9942

PLYMOUTH Voyager 91, V6, aut., 5 pass., ac, 110 000 km, 15 000 \$, (450) 464-0215

PLYMOUTH Voyager SE 96, tout équipée, 5 ptes, god, pro, 9500\$, 450-466-5191

PONTIAC SUNFIRE

1997 décapotable 50 200 km-garantie

SUPER SPECIAL (Gilles)
HOULE TOYOTA
514-640-5010

PONTIAC Trans Sport Montana, 97, 126 000 km, tout équipé, 12 000\$, 514-353-9735

PONTIAC Trans Sport 98, 125 000 km, 12 000 \$ (450) 441-0410

SUBARU RIVE-SUD

Ford Contour GL 1998, TIA, vert

Ford Windstar LS 38 1998, TIA mauve, 450-465-3200

SUN RUNNER 96 4x4 aut, décapotable, 97 000 km

514-769-5353

Pensez GRAVEL

TOYOTA Rav4, 97, 99, 2 et 4 ptes, tout équipée, ou autonome

BROSSARD TOYOTA
450-455-0577 514-821-8504

TOYOTA 4 Runner 90, 3500 \$, 196 000 km, 514-426-3305

TOYOTA 4 Runner '94, vert, tout équipé, V6, 5, 145 000 km, peinture neuve 2001, freins, mécanique

13 200 \$, 514-345-8053.

TOYOTA 4Runner 94, SR5, V6, aut, 130 600 km

BROSSARD TOYOTA
450-455-0577 514-821-8504

TOYOTA 4Runner 94, bleu, aut., exc. état. Faites offrir

Chassé Toyota 514-527-2007

TOYOTA 4-Runner LTD 97, 4 ptes, tout équipée, 120 000 km, 24 500 \$, 450-562-5670

TOYOTA Sienna CE 2000, 4 ptes, 7 pass., CD, 35 000 km, 24 500 \$, 450-562-5670

TOYOTA Sienna LE 94, 4 ptes, équipée, 124 000 km, 19 000 \$, Chassé Toyota 514-527-2007

TOYOTA Tacoma 96, manuelle 97 000 km, caisse longue, 4 cyl.

BROSSARD TOYOTA
450-455-0577 514-821-8504

TOYOTA Tacoma SR5 99, 4x4, k-c, 80000km, 25000\$ nég, 450-491-6866, 514-808-8201

VILLAGER 94, 98, 99, 7 pass., 95 000 km, 514-990-9777

HONDA LE PERROT

VOLKS Eurovan Westalia 2001, V6, 201 chevaux, Très rapide, 1 en inventaire, Volks St-Eustache, 514-990-8977.

VOYAGER 98, allongé, 7 pass., 4 ptes, prme, tout équipé, 75 000km, 514-835-8416

HONDA LE PERROT

VOYAGER SE 92, 3381 \$, 1999, 160 000 km, 3700\$ 514-990-8977

WESTFALIA 91, Synchro, 169 000 km, auvent, super équipé d'appoint, 15 900 \$

WESTFALIA 94, 8800 \$, 514-973-6500, 450-449-5009

WESTPHALIA, 87, campeur, proprio A1, 12 900 \$

514-729-9686 857-6850

548 VÉHICULES 2998\$ ET MOINS

550 AUTOMOBILES

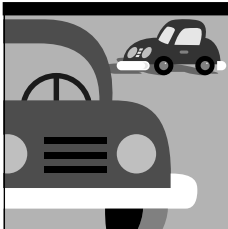
LES JEUX DU QUÉBEC

PHOTO ALAIN ROBERGE, La Presse

Sans prétention

Les 37^{es} Jeux du Québec, les « vrais Jeux » pour les jeunes de 8 à 17 ans, sont en marche à Lachine. La cérémonie d'ouverture a enthousiasmé près de 4000 spectateurs et 2000 participants du premier bloc, au parc LaSalle hier soir. On voit ici la joie chez l'équipe de volleyball de la région Richelieu-Yamaska après avoir défilé dans le stade provisoire. On a souligné, entre autres, que les premiers Jeux ont eu lieu à Rivière-du-Loup il y a 30 ans... et qu'il y a 300 ans on signait le traité de la Grande Paix, ce qui a été illustré par le spectacle d'une troupe de danse traditionnelle de Kahnawake.





AUTOBAINES

7 jours consécutifs

pour seulement

34

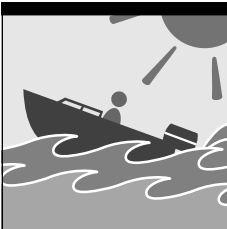
1,65 \$* par ligne additionnelle par jour
*taxes en sus

LES PETITES ANNONCES

La Presse
cyberpresse.ca

(514) 285-7111
sans frais 1 800 361-5013

Pour cette offre spéciale, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation. Payables avant publication.



ÉQUIPEMENTS RÉCRÉATIFS

2 jours consécutifs

pour seulement

21

3,50 \$* par ligne additionnelle par jour
*taxes en sus

LES PETITES ANNONCES

La Presse
cyberpresse.ca

(514) 285-7111
sans frais 1 800 361-5013

Pour cette offre spéciale, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation. Payables avant publication. Cette offre s'adresse uniquement aux particuliers.

MOTS CROISÉS

www.hannequart.com

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

3 août 2001 S3129

HORIZONTALEMENT

- Conforme aux intérêts du peuple.
- Négligée - Parfois masqué - Sera une goutte d'eau dans la mer.
- Mis par écrit - On y enseigne.
- Chamaillieuse.
- Déformé - Le mois idéal pour semer - Ils sont cinq.
- Qui provient - Incontestable - Ferrure.
- Cérium - Poignarde - Transformer (un message).
- Extravagant.
- De vive voix - Poisson au corps fusiforme - Monarque.
- Tantale - Produit par l'action de la chaleur - Répandu çà et là.
- Produit des sons aigus - Intérêt perçu au-delà du taux licite.
- Être en proie à un sentiment exalté - Pronom familier.

VERTICALEMENT

- Héros de Cervantès.
- Rendu moins tranchant - Rayon.
- Trouées par les teignes - Terme de scout - Abréviation chrétienne.
- Avoir la hardiesse - Fait de servir à quelque chose.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	D	I	C	H	O	T	O	M	I	E	U	
2	E	C	H	I	N	E	I	P	P	O	N	
3	S	O	I	C	R	A	N	E	U	S	E	
4	A	N	C	I	E	N	N	E	I	E		
5	F	E	A	L	I	C	T	U	S		S	
6	F	N	O	Y	E	R	S	E	N	T		
7	E	T	E	T	E	E	A	U	A	R		
8	C	O	E	M	E	R	G	E	R	I		
9	T	U	B	E	N	E	L	O	G	E		
10	E	T	R	A	N	G	E	L	I	E		
11	E	E	M	I	D	E	E	R	I			
12	S	O	L	E	N	N	E	L	G	E	L	

S3128

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO



résultats

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Le jeu doit rester un jeu



06 23 29 38 39 43 47

Tirage du 2001-08-03

Numéro complémentaire: **22**



Tirage du 2001-08-03

NUMÉROS	LOTS
489886	100 000 \$
89886	1 000 \$
9886	250 \$
886	50 \$
86	10 \$
6	2 \$



Tirage du 2001-08-03

01	03	13	22	28
32	33	36	37	43
45	49	52	54	57
61	64	67	68	69



Tirage du 2001-08-03

NUMÉROS	LOTS
548235	50 000 \$
48235	5 000 \$
8235	250 \$
235	25 \$
35	5 \$
54823	1 000 \$
5482	100 \$
548	10 \$

La Presse

MONTRÉAL ET LES ENVIRONS

AUJOURD'HUI



MAXIMUM

28

Généralement ensoleillé. Vents légers.

CETTE NUIT



MINIMUM

18

Généralement dégagé.

DEMAIN



MAX/MIN

30/19

Passages nuageux. Probabilité de précipitations: 10%.

LUNDI



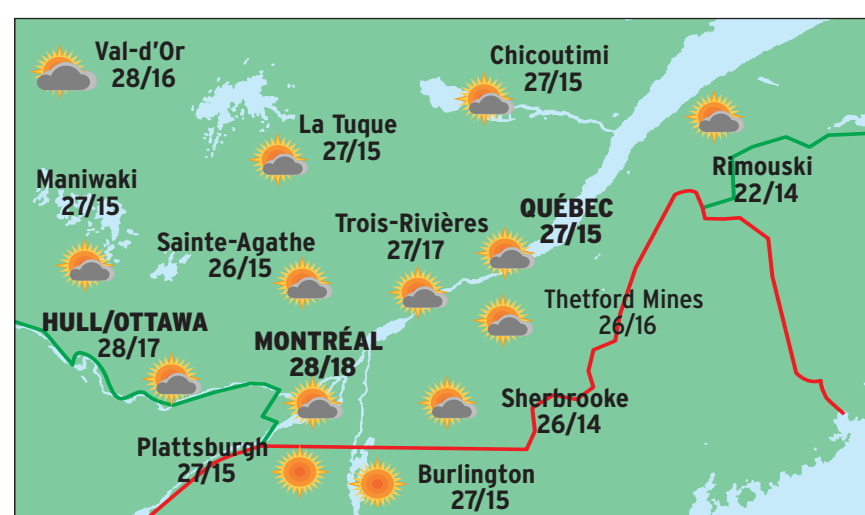
MAX/MIN

31/20

Ciel variable. Probabilité de précipitations: 30%.

QUÉBEC	OTTAWA	TORONTO
AUJOURD'HUI Généralement ensoleillé. 27/ 15.	AUJOURD'HUI Généralement ensoleillé. 28/ 17.	AUJOURD'HUI Généralement ensoleillé. 29/ 20.
DEMAIN Passages nuageux. 28/ 17.	DEMAIN Passages nuageux. 31/ 19.	DEMAIN Généralement ensoleillé. 32/ 22.

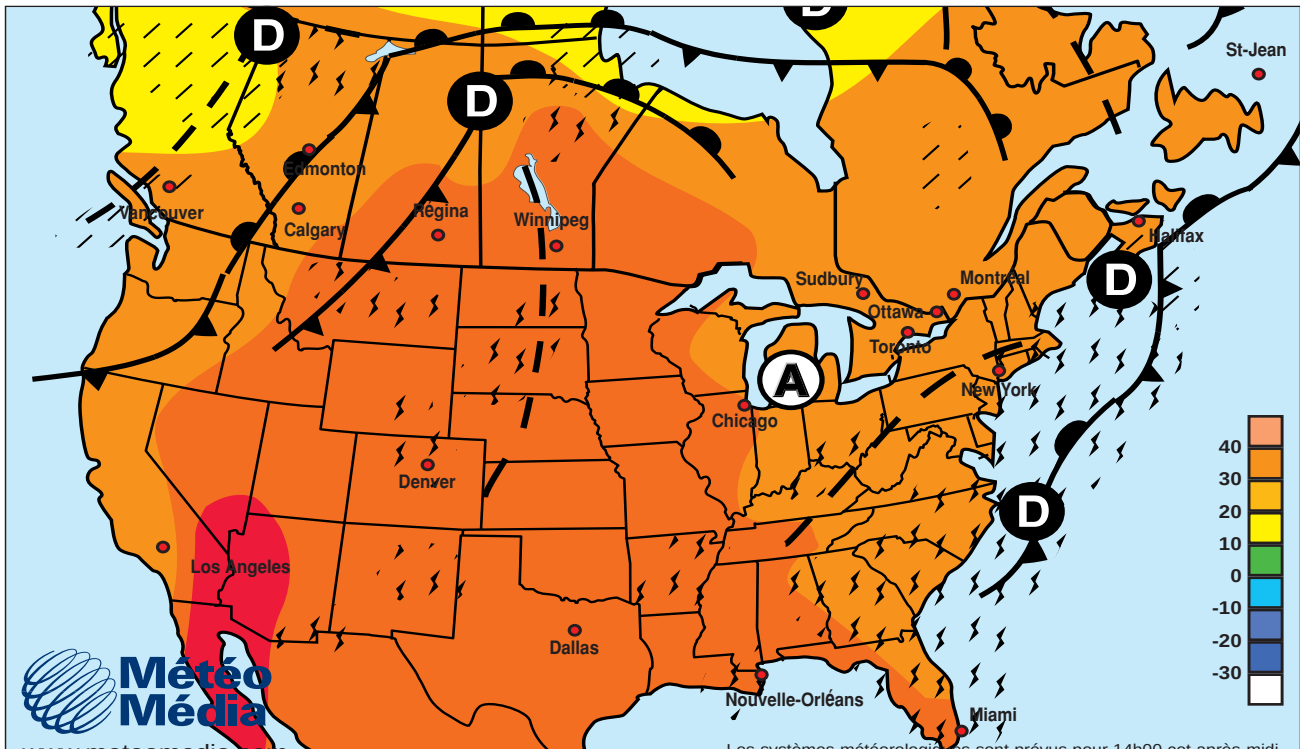
PRÉVISIONS RÉGIONALES



Val-d'Or 28/16, Chicoutimi 27/15, La Tuque 27/15, Rimouski 22/14, Maniwaki 27/15, Sainte-Agathe 26/15, Trois-Rivières 27/17, Québec 27/15, Thetford Mines 26/16, HULL/OTTAWA 28/17, MONTRÉAL 28/18, Sherbrooke 26/14, Plattsburgh 27/15, Burlington 27/15

BAIE-COMEAU	BAIE-JAMES	GASPÉ	SEPT-ÎLES
AUJOURD'HUI Ciel variable. 22/ 11.	AUJOURD'HUI Passages nuageux. 21/ 10.	AUJOURD'HUI Ciel variable. 24/ 14.	AUJOURD'HUI Passages nuageux. 19/ 12.
DEMAIN Ciel variable. 23/ 12.	DEMAIN Ciel variable. 21/ 13.	DEMAIN Passages nuageux. 29/ 14.	DEMAIN Ciel variable. 22/ 13.

LES SYSTÈMES MÉTÉOROLOGIQUES



www.meteomedia.com

Les systèmes météorologiques sont prévus pour 14h00 cet après-midi.



L'ALMANACH QUOTIDIEN POUR MONTRÉAL

TEMPÉRATURE

Hier	31	22
Normales du jour	26	16
Auj. l'an passé	25	13

RECORDS

Plus haut maximum	35 en 1955
Plus bas minimum	8 en 1972

FACTEUR HUMIDEX

Aujourd'hui 30

INDICE UV

Aujourd'hui Modéré

PRÉCIPITATION

Hier 0mm

LE SOLEIL ET LA LUNE

5h42	20h20	20h57	5h45
------	-------	-------	------

Durée totale du jour: 14h38

04 août	12 août	19 août	25 août
---------	---------	---------	---------

AU PAYS				LE MONDE				AU SOLEIL			
	AUJOURD'HUI	DEMAIN			AUJOURD'HUI	DEMAIN			AUJOURD'HUI	DEMAIN	
Calgary	Variable	23/10	Beau	24/8	Amsterdam	Averses	20/14	Acapulco	Orages	34/27	
Charlottetown	Variable	24/15	Beau	26/16	Athènes	Soleil	32/26	Atlantic City	Orages	28/18	
Cornwall	Ensoleillé	27/17	Beau	30/19	Beijing	Beau	29/27	Boston	Orages	25/17	
Edmonton	Variable	22/10	Beau	22/8	Berlin	Nuageux	22/15	Cancun	Beau	35/23	
Frédéricton	Beau	27/14	Beau	28/16	Bruxelles	Variable	20/13	Cape Cod	Orages	25/17	
Halifax	Averses	26/14	Beau	25/15	Buenos Aires	Soleil	22/17	Daytona B.	Orages	30/22	
Iqaluit	Beau	12/6	Averses	14/5	Lisbonne	Soleil	29/20	La Havane	Orages	31/24	
Moncton	Beau	26/14	Beau	28/15	Londres	Beau	19/13	Honolulu	Soleil	31/24	
Régina	Variable	32/13	Soleil	26/12	Los Angeles	Beau	22/16	KeyWest	Orages	30/27	
Rouyn	Beau	28/16	Variable	33/18	Madrid	Soleil	31/17	Kenebunk Pt.	Orages	25/15	
Saint-Jean	Variable	20/13	Variable	23/14	Mexico	Orages	23/12	Miami	Orages	30/25	
Saskatoon	Beau	31/14	Beau	27/11	Moscou	Beau	16/9	Myrtle B.	Orages	27/21	
Sudbury	Ensoleillé	29/18	Variable	32/19	New Delhi	Beau	38/28	Niagara F.	Ensoleillé	29/17	
Thunder Bay	Ensoleillé	30/17	Beau	31/15	New York	Orages	27/21	Old Orchard	Orages	25/15	
Vancouver	Averses	20/13	Pluie	20/13	Paris	Averses	20/15	Orlando	Orages	29/22	
Victoria	Averses	20/11	Pluie	19/12	Port-au-Prince	Orages	33/25	Palm Springs	Soleil	41/27	
Whitehorse	Variable	20/8	Variable	20/8	Rio	Soleil	25/18	Tampa	Orages	29/23	
Windsor	Ensoleillé	29/21	Ensoleillé	32/21	Rome	Beau	33/21	Virginia B.	Orages	28/21	
Winnipeg	Beau	33/20	Beau	33/17	Tokyo	Averses	31/25	W. Palm B.	Orages	30/23	
Yellowknife	Ensoleillé	17/11	Variable	19/13	Washington	Nuageux	28/21	Wildwood	Orages	28/18	